

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 104 (1986)
Heft: 56

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 67,-, halbj. Fr. 40,-, Ausland Fr. 85,- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 64 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Redaktion: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 67.-, un semestre fr. 40.-, étranger fr. 85.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, le mm 64 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 56 - 913

Bern, Samstag, 8. März 1986
 Berne, samedi, 8 mars 1986

104. Jahrgang
 104e année

No 56 - 8. 3. 1986

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti e concordati

Handelsregister (Stiftungen) - Registre du commerce (fondations) - Registro di commercio (fondazioni)

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A. Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Fabrik- und Handelsmarken - Marques de fabrique et de commerce - Marchi di fabbrica e di commercio 343460-343491

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Baubeschreibung - Soumission de travaux de construction.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Bern, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle. Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorkaufsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorkaufsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige bewohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(1099)

Gemeinschuldner: **Turconi Hans-Ulrich**, geb. 25. April 1941, von Noflen BE, Restaurateur, Neugasse 56, 8005 Zürich, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelfirma Cabaret Mata Hari, H. U. Turconi, Neugasse 56, 8005 Zürich.
 Datum der Konkurseröffnung: 21. Januar 1986.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986.

8004 Zürich, den 4. März 1986

Konkursamt Aussersihl-Zürich
 Postfach 407, 8026 Zürich

Kt. Zürich

(745¹)

Gemeinschuldnerin: **Kuhn AG**, mit Sitz in 8135 Langnau am Albis, Gewerbezentrum Spinnerei, Sihlstrasse 91.
 Datum der Konkurseröffnung: 23. Januar 1986.
 Erste Gläubigerversammlung: Montag, 24. Februar 1986, 10 Uhr, im Sitzungszimmer des Konkursamtes Thalwil, Gotthardstrasse 16a, 8800 Thalwil.
 Eingabefrist: bis 17. März 1986.

Vergleiche im übrigen Amtsblatt des Kantons Zürich vom 14. Februar 1986.

8800 Thalwil, den 15. Februar 1986

Konkursamt Thalwil:
 B. Korrodi, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(1073)

Gemeinschuldnerin: **Blum, Leuenberger AG**, Herstellung und Handel mit Hölzern aller Art im In- und Ausland usw., mit Sitz in Uster, Seestrasse 64.
 Datum der Konkurseröffnung: 27. November 1985.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 1. April 1986.

Die von der Schuldnerin unter Nr. 889 317 ausgestellten Grossisten-erklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden widerrufen.

8610 Uster, den 7. März 1986

Konkursamt Uster:
 R. Mathieu, Interimsverwalter

Kt. Bern

(1071)

Gemeinschuldner: **Dauwalder Max**, 29. April 1943, kaufmännischer Angestellter, Unterer Quai 106, Biel.
 Datum der Eröffnung: 21. Januar 1986 (Art. 171 SchKG).

Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: bis 28. März 1986.

Allfällige Eigentums- oder Drittsprachen sind ebenfalls sofort anzumelden, spätestens bis 28. März 1986, unter Vorlegung der Beweismittel.

2500 Biel, den 8. März 1986

Konkursamt Biel:
 Bregnard

Kt. Luzern

(1125)

Vorläufige Konkursanzeige

Über **Furter Sonja**, geb. 13. Juni 1962, von Staufen AG, Waldstätterstrasse 14, Luzern, Inhaberin der im Handelsregister des Kantons Obwalden eingetragenen Einzelfirma Sonja Furter, Boutique Borsalino, Grosseasse 1, Sarnen, ist am 3. Februar 1986 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung der Konkurs eröffnet worden.

Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

6000 Luzern, den 5. März 1986

Konkursamt Luzern-Stadt

Kt. Luzern

(1127)

Gemeinschuldner: **Pauli Ulrich**, geb. 21. Oktober 1945, von Alchensdorf BE, Kellner, Dufourstrasse 14, Luzern.
 Konkurseröffnung: 20. Februar 1986 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, den 5. März 1986

Konkursamt Luzern-Stadt

Kt. Luzern

(1126)

Gemeinschuldner: **Oetterli Hugo**, geb. 20. Oktober 1947, von Grosse-dietwil EU, Kellner, Obergütschhalde 16, Luzern, gewesener Inhaber der Glasmalerei an der Bahnhofstrasse 6, in Malers.

Konkurseröffnung: 25. Februar 1986 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6000 Luzern, den 5. März 1986

Konkursamt Luzern-Stadt

Kt. Luzern

(1101)

Gemeinschuldner: **Imbach Rolf**, geb. 23. April 1964, von Ruswil LU, Maurer, Seetalstrasse 35, 6032 Emmen.
 Konkurseröffnung: 3. März 1986.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

Eingabefrist: 28. März 1986.

6020 Emmenbrücke, den 4. März 1986

Konkursamt des Amtes Hochdorf
 Rüeeggstrasse 22, 6020 Emmenbrücke 1
 Telefon 55 32 36

- Kt. Luzern (1069)**
 Gemeinschuldner: Brun Josef, Automechaniker, geb. 15. Dezember 1944, von Emmen und Entlebuch LU, Benziwil 37/282, 6020 Emmenbrücke.
 Konkursöffnung: 24. Februar 1986.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Eingabefrist: 28. März 1986.
 6020 Emmenbrücke, den 3. März 1986
 Konkursamt des Amtes Hochdorf
 Rüeggisingerstrasse 22,
 6020 Emmenbrücke 1
 Tel. 55 32 36
- Kt. Luzern (1070)**
 Gemeinschuldnerin: Brun-Zimmermann Hedy, Hausfrau, geb. 2. Oktober 1942, von Emmen und Entlebuch LU, Benziwil 37/282, 6020 Emmenbrücke.
 Konkursöffnung: 24. Februar 1986.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Eingabefrist: 28. März 1986.
 6020 Emmenbrücke, den 3. März 1986
 Konkursamt des Amtes Hochdorf
 Rüeggisingerstrasse 22,
 6020 Emmenbrücke 1
 Tel. 55 32 36
- Kt. Zug (1124)**
 Gemeinschuldnerin: Indo-Pak Import Export AG, Neugasse 29, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 7. Januar 1986.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 1. April 1986.
 6300 Zug, den 4. März 1986
 Konkursamt Zug
- Kt. Zug (1123)**
 Vorläufige Konkursanzeige
 Über die Savoir-Vivre SA, Baarerstrasse 112, 6300 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 21. Januar 1986 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6300 Zug, den 4. März 1986
 Konkursamt Zug
- Kt. Solothurn (1100)**
 Gemeinschuldnerin: Kollektivgesellschaft Büro Hans und Beatrice Niedermann, Ziegelfeldstrasse 36, 4600 Olten.
 Datum der Konkursöffnung: 18. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis und mit 28. März 1986. (Die Forderungen sind Wert 18. Februar 1986 aufzurechnen.)
 Die im vorangegangenen Nachlass-Stundungsverfahren eingegebenen Forderungen sind neu anzumelden.
 Es ist beabsichtigt, die vorhandenen Beweglichkeiten (fabrikneue Büromöbel, Schreibmaschinen usw.) raschmöglichst en bloc freihändig zu verkaufen. Die Gläubiger und allfällige weitere Interessenten sind gebeten, Kaufsofferten sofort einzureichen. Allfällige Eigentums- oder Drittsprachen sind sofort geltend zu machen.
 4600 Olten, den 8. März 1986
 Konkursamt Olten-Gösgen
 Anthaushausquai 23, 4600 Olten
- Kt. Schaffhausen (9851)**
 Gemeinschuldnerin: Rohl-Allround AG, im Bohle 48, 8211 Altdorf.
 Eigentümerin folgender Grundstücke:
 Grundbuch Gemeinde Altdorf SH:
 Nr. 20: Hausplatz, Hofraum und Garten «Bol» mit Wohnhaus und Wirtschaft Nr. 47, Restaurant zum Fröhberg;
 Nr. 18: Hofraum «Bol».
 Datum der Konkursöffnung: 11. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 21. März 1986, für Dienstbarkeiten: bis 21. März 1986.
 8201 Schaffhausen, den 24. Februar 1986
 Konkursamt Schaffhausen
- Kt. St. Gallen (1096)**
 Gemeinschuldner: Huser Franz, von Alt St. Johann, geb. 7. Mai 1955, gesetzlicher Wohnsitz St. Gallen, bevormundet durch A. Schwizer, Brühlgasse 1, St. Gallen.
 Konkursöffnung: 7. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 26. Februar 1986.
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 7. Februar 1986): bis 1. April 1986.
 9004 St. Gallen, den 4. März 1986
 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Baur
- Kt. St. Gallen (1122)**
 Vorläufige Konkursanzeige
 Über die TLS Tarif Logistik Service AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Rapperswil SG, Glärnischstrasse 7, 8640 Rapperswil, ist am 18. Februar 1986 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 8722 Kaltbrunn, den 5. März 1986
 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble
- Kt. St. Gallen (1072)**
 Gemeinschuldner: Müller Manfred, geb. 1953, von Trüllikon ZH, Kaufmann, Hummelbergstrasse 16, 8645 Jona, Inhaber der Einzel-firma «Gewerbe Treuhand Manfred Müller», Haus zum Sternen, 8733 Eschenbach.
 Datum der Konkursöffnung: 22. Januar 1986.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986.
 8722 Kaltbrunn, den 8. März 1986
 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble
- Kt. Aargau (1075)**
 Gemeinschuldner: Ackermann Leo, 1939, von Kaisten AG, Maler, Limmastrasse 8, 5432 Neuenhof, Inhaber der Einzel-firma Leo Ackermann, Betrieb eines Malergeschäftes und Ausführung von Fassadenrenovationen.
 Datum der Konkursöffnung: 22. Januar 1986.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis längstens 28. März 1986 schriftlich Einspruch beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Die vom Gemeinschuldner unter Nr. 106 362 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5400 Baden, den 26. Februar 1986
 Konkursamt Baden
- Kt. Aargau (1076)**
 Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Liquidatin: Mika Ingrid Christa, 1939, österreichische Staatsangehörige, wohnhaft gewesen in Baden, Lägerstrasse 21, gewesene Inhaberin des Second Hand Shop, Untere Halde 8, Baden, gestorben am 20. November 1985.
 Datum der Liquidationsöffnung: 19. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 18. März 1986.
 Die in Folge des Schuldenrufes bereits angemeldeten Gläubiger sind einer nochmaligen Eingabe enthoben. Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 18. März 1986 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Alle Personen, die auf Vermögensstücke Anspruch erheben, die sich im Gewahrsam der Liquidationsmasse befinden (insbesondere die in Kommission abgegebenen Textilwaren), werden hiermit aufgefordert, ihre Gegenstände bis längstens 31. März 1986 unter Vorweisung der Beweismittel beim Konkursamt Baden, Oberstadtstrasse 9, 5400 Baden, Dienstag und Donnerstag, 14 bis 16 Uhr, abzuholen.
 5400 Baden, den 28. Februar 1986
 Konkursamt Baden
- Kt. Aargau (1074)**
 Vorläufige Konkursanzeige
 Das Bezirksgericht Baden eröffnete am 11. Dezember 1985 den Konkurs über Dörig René Albert, 1948, von Appenzell, Mechaniker, Sonnenbergstrasse 14, 5400 Ennetbaden (Wohnadresse: Föhrlweg 15, 8600 Dübendorf).
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5400 Baden, den 3. März 1986
 Konkursamt Baden
- Kt. Aargau (1118)**
 Gemeinschuldner: Grunder Alfred, geb. 1955, Landwirt, von Vechigen BE, in Rheinfelden, Belchenstrasse 7.
 Datum der Konkursöffnung: 11. Dezember 1985 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986 (Wert 11. Dezember 1985).
 5200 Brugg, den 5. März 1986
 Konkursamt Rheinfelden,
 5200 Brugg
- Kt. Aargau (1119)**
 Gemeinschuldner: Reimann Johann, geb. 1947, Lehrer, von Altkon ZH, in Lengnau, Vogelsangstrasse 367.
 Datum der Konkursöffnung: 20. Februar 1986 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 28. März 1986 (Wert 20. Februar 1986).
 5200 Brugg, den 5. März 1986
 Konkursamt Zurich,
 5200 Brugg
- Kt. Aargau (1121)**
 Gemeinschuldner: Rösch Roland, geb. 1956, Chemiefabrikant, von Limpach BE, in 5103 Wildegg.
 Datum der Konkursöffnung: 23. Januar 1986 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 1. April 1986 (Wert 23. Januar 1986).
 5600 Lenzburg, den 4. März 1986
 Konkursamt Lenzburg
- Kt. Aargau (1067)**
 Gemeinschuldner: Schaffner Emil, geb. 1959, Dachdecker, von Gränichen, wohnhaft in Strengelbach, Mattenweg 21 (nun in Aarau).
 Datum der Konkursöffnung: 27. Februar 1986.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 1. April 1986 (Wert 27. Februar 1986).
 5036 Oberentfelden, den 8. März 1986
 Konkursamt Zofingen,
 5036 Oberentfelden
- Ct. de Vaud (1097)**
 Faillie: AET Avenches S.A., fabrication et commercialisation de produits, procédés, systèmes, équipements et instruments dans le domaine des traitements de surface, route Industrielle 1, 1580 Avenches.
 Date de l'ouverture: 13 février 1986.
 Procédure sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 28 mars 1986.
 L'administration de la masse propose aux créanciers de l'autoriser à réaliser à bref délai, de gré à gré ou aux enchères publiques, l'actif dépendant de cette faillite. Si la majorité des créanciers ne s'y est pas opposée par écrit d'ici au 18 mars 1986, cette proposition sera considérée comme acceptée par l'ensemble des créanciers. Les créanciers ont la faculté de faire une offre pour l'achat des biens dans le même délai.
 ICHA: les déclarations de grossistes émises sous no 745 265 sont révoquées par la présente publication.
 1580 Avenches, le 4 mars 1986
 Office des faillites d'Avenches:
 B. Varidel
- Ct. de Vaud (1066)**
 Publication préalable
 Faillie: Knusel S.A., siège à Aclens, tous travaux de galvanoplastie ainsi que tous autres traitements de surfaces métalliques; toutes opérations financières, commerciales, industrielles, mobilières ou immobilières.
 Prononcé du 27 janvier 1986.
 La publication officielle d'ouverture de faillite paraîtra ultérieurement.
 1110 Morges, le 3 mars 1986
 Office des faillites, Morges:
 F. Séchaud, substitut
- Ct. du Valais (1098)**
 Failli: Genetti Jean-Jacques, 1913 Saillon.
 Date de l'ouverture de la faillite: 3 mars 1986.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 20 jours.
 1920 Martigny, le 4 mars 1986
 Office des faillites de Martigny:
 P. Troillet, préposé
- Ct. du Valais (1068)**
 Failli: Aymon Séraphin, menuisier, Ayent.
 Date de l'ouverture de la faillite: 4 février 1986.
 Première assemblée des créanciers: lundi 17 mars 1986, à 15 h., salle annexe du Café de la Poste, à Vex.
 Délai pour les productions: 30 jours dès la publication dans la Feuille officielle suisse du commerce.
 1961 Vex, le 25 février 1986
 Office des faillites d'Hérens:
 J.-M. Rudaz, préposé

Einstellung des Konkursverfahrens (SchKG 230)

- Kt. Zürich (1139)**
 Über den Nachlass des Wyss-Zimmermann Peter, wohnhaft gewesen Imbisbühlstrasse 100, 8049 Zürich, geb. 7. Oktober 1955, gest. 28. Dezember 1985, von Mutten und Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 24. Februar 1986 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 3. März 1986 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 18. März 1986 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 2000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.
 8049 Zürich, den 5. März 1986
 Konkursamt Hängg-Zürich:
 W. Kunz, Notar-Stellvertreter

- Kt. St. Gallen** (1102) **Ct. de Fribourg** (1078) **Kt. Aargau** (1077)
- Gemeinschuldner: Firma Pemac Trading AG, St. Galler-Strasse 4, 9302 Kronbühl.
Konkursöffnung: 22. Januar 1986.
Einstellungsverfahren: 27. Februar 1986.
Einsprachefrist: bis 18. März 1986.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht von einem Gläubiger innert zehn Tagen nach Veröffentlichung der Einstellungsverfügung im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Verfahrens angefordert und hierfür ein Kostenvorschuss von Fr. 4000.- geleistet wird (Nachforderungsrecht vorbehalten).
Die von der Gemeinschuldnerin unter Nr. 600 034 ausgestellten Wust-Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
9004 St. Gallen, den 28. Februar 1986
Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Baur
- Modification de l'état de collocation ensuite de l'admission de nouvelles créances privilégiées de 1re classe.
Faillite: Investissements et Conseils de Martino Holding S.A., route de Beaumont 6, à Fribourg.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg: dix jours dès la publication.
1700 Fribourg, le 27 février 1986
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey
- Im summarischen Konkursverfahren der Lumag AG, Heizung und Klima, Hasenwachtstrasse 5, 5737 Menziken, liegt der infolge nachträglicher Eingabe abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt des Bezirks Kulm, in 5036 Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes bezüglich dieser Forderung sind längstens bis 18. März 1986 beim Bezirksgericht Kulm, in Unterkulm, anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet wird.
5036 Oberentfelden, den 4. März 1986
Konkursamt des Bezirks Kulm,
5036 Oberentfelden
- Kt. Graubünden** (1103)
- Im Konkursverfahren über Wohn- und Decor AG, Grabenstrasse 47, 7000 Chur, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert der gleichen Frist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er rechtskräftig wird.
Widerruf der Grossistenerklärung:
Die unter der Nr. L8 477 586 abgegebene Grossistenerklärung wird hiermit ausdrücklich widerrufen.
7000 Chur, den 4. März 1986
Konkursamt Chur:
U. Ardiser
- Im summarischen Konkursverfahren des Scheurer Paul Beat, geboren 1962, von Leutwil AG, Automaler, Buchenstrasse 64, 5000 Aarau, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind längstens bis 18. März 1986 beim Bezirksgericht Aarau bzw. beim Gerichtspräsidium Aarau anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, den 8. März 1986
Konkursamt des Bezirks Aarau,
5036 Oberentfelden
- Kt. Aargau** (1128)
- Neuaufgabe des Kollokationsplanes
Im Konkursverfahren über die Hotel Crystal Davos AG, 7270 Davos Platz, wird der Kollokationsplan infolge einer nachträglich eingereichten Forderung neu aufgelegt, und die beteiligten Gläubiger können während 10 Tagen Einsicht nehmen.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert der gleichen Frist gerichtlich anhängig zu machen, andernfalls er rechtskräftig wird. Die Forderungen aus dem bereits in Rechtskraft erwachsenen Kollokationsplan bleiben von der Neuaufgabe unberührt.
7270 Davos, den 8. März 1986
Konkursamt Davos:
A. Valer
- Kt. Graubünden** (1077)
- Kt. Graubünden** (1110)
- Kt. Graubünden** (1106)
- Kt. Aargau** (1080)
- Kt. Aargau** (1104)
- Kt. Luzern** (1130)
- Kt. Luzern** (1131)
- Kt. Luzern** (1129)
- Kt. Luzern** (1108)
- Kt. Graubünden** (1107)
- Kt. Aargau** (1085)
- Kt. Solothurn** (1085)
- Kt. Schaffhausen** (1084)
- Abänderung des Kollokationsplanes
Im Konkurs über F. Züger & Co., Limmattalstrasse 177, 8049 Zürich, Geschäft: Aargauerstrasse 110, 8048 Zürich, liegt der infolge nachträglicher Anerkennung geänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei uns zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der nachträglichen Anerkennung sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 8. März 1986 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden diese Zulassungen rechtskräftig.
8049 Zürich, den 3. März 1986
Konkursamt Höngg-Zürich:
W. Kunz, Notar-Stellvertreter
- Im Konkurs über Flisch Robert, Gipsgeschäft, vormals Lux 2, 7207 Landquart Fabriken, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsichtnahme auf.
Aufgabe- und Anfechtungsfrist: vom 10. bis 19. März 1986.
Gleichzeitig geben wir Ihnen Kenntnis vom Widerruf der Grossistenerklärung:
Die unter der Nr. 470 798 abgegebene Grossistenerklärung wird hiermit ausdrücklich widerrufen.
7205 Zizers, den 4. März 1986
Konkursamt Fünf Dörfer:
G. Clavadetscher
- Im Konkurs über Badertscher Hermann, geb. 9. Februar 1919, von Lauperswil BE, Seematweg 2, 6045 Meggen, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Hermann Badertscher, Sanitär- und Rohrleitungsbau, Voltastrasse 50c, 6005 Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.
Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.
6000 Luzern, den 5. März 1986
Konkursamt Luzern-Land
- Im Konkurs über Duff Herbert, geb. 18. Februar 1944, von Somvix, Chef de Service, Bächtenbühlstrasse 18, Meggen, Postkreis 6006 Luzern, gewesener Mieter des Restaurants Hofmatt, Ebikon, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.
6000 Luzern, den 5. März 1986
Konkursamt Luzern-Stadt
- Im Konkurs über Steck René, geb. 5. Februar 1952, von Walkringen BE, Serviceman, Seefeldstrasse 16, Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.
Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.
6000 Luzern, den 5. März 1986
Konkursamt Luzern-Stadt
- Im Konkurs Sasag AG, im Stampf, 8876 Filzbach, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innerhalb von 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Vermittleramt Glarus-Riedern, in 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, tritt die Rechtskraft ein.
8750 Glarus, den 8. März 1986
Konkursamt des Kantons Glarus
- Im Konkursverfahren des Sonderegger Christian, 1946, von Heiden AR, kaufmännischer Angestellter, Zentralstrasse 86, 5430 Wettingen, liegen Kollokationsplan (inkl. Lastenverzeichnis) und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Baden zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 18. März 1986, erstere beim Bezirksgericht Baden, letztere beim Gerichtspräsidium Baden, einzureichen, andernfalls Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Baden schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5400 Baden, den 3. März 1986
Konkursamt Baden
- Im summarischen Konkursverfahren des Meyer Kurt, geboren 1952, Monteur, von und in Villmergen, Böttikerstrasse 2, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden bezüglich des Inventars sind bis längstens 18. März 1986, erstere beim Bezirksgericht Bremgarten, letztere beim Gerichtspräsidium Bremgarten anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5400 Baden, den 8. März 1986
Konkursamt Bremgarten,
5400 Baden
- Im summarischen Konkursverfahren des Lehner Rolf, geb. 1950, Chauffeur, von Niederhelfenschwil, in Frick, Sportplatzweg 3, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 18. März 1986 beim Bezirksgericht Laufenburg bzw. beim Gerichtspräsidium Laufenburg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind schriftliche Begehren beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche einzureichen.
5200 Brugg, den 5. März 1986
Konkursamt Laufenburg,
5200 Brugg
- Das Konkursverfahren über Villanueva Fernandez Francisco, geb. 5. März 1950, spanischer Staatsangehöriger, Sternmatrasse 17, Luzern, gewesener Pächter des Restaurants Spazzacamino, Fluhmühl-lerain 4, Reussbühl, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 27. Februar 1986 als geschlossen erklärt worden.
6000 Luzern, den 5. März 1986
Konkursamt Luzern-Stadt
- Das Konkursverfahren über Spiess Peter, 1943, gewesener Wirt, Restaurant «Sternen», Günsberg, nun in 4922 Bützberg, Flurstasse 7, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 28. Februar 1986 als geschlossen erklärt worden.
4500 Solothurn, den 3. März 1986
Konkursamt Lebern
- Das Konkursverfahren über Basler Pierre, eingetragen im Handelsregister des Kantons Zürich unter der Einzelfirma «P. Basler Verlags», Hofwiesenstrasse 370, Zürich, vormals wohnhaft Neherstieg 31, 8200 Schaffhausen, jetzt Seebacherstrasse 65, 8052 Zürich, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 27. Februar 1986 als geschlossen erklärt worden.
8200 Schaffhausen, den 27. Februar 1986
Konkursamt Schaffhausen

Kt. St. Gallen (1111) **Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa**
 (LEF 257-259)
 Gemeinschuldnerin: Firma Gösser Dancing AG, Torstrasse 25,
 9000 St. Gallen.
 Schlussverfügung vom 28. Februar 1986.
 9004 St. Gallen, den 4. März 1986

Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Schlaepfer

Kt. Aargau (1086)
 Das Konkursverfahren über Brandes Werner, 1926, deutscher Staats-
 angehöriger, Versicherungskaufmann, Bahnhofstrasse 127, 8957
 Spreitenbach, ist durch Beschluss des Bezirksgerichts Baden vom
 20. Februar 1986 als geschlossen erklärt worden.
 5400 Baden, den 26. Februar 1986

Konkursamt Baden

Kt. Aargau (1132)
 Das Bezirksgericht Zurchach hat mit Urteil vom 20. Februar 1986 das
 summarische Konkursverfahren über Perret Claude, geb. 1961, Bau-
 spengler, von La Chau-de-Fonds, in Dörtingen, Grossmattring 7,
 wohnhaft gewesen, nun in 9451 Eichberg, Süsswinkel 231, als
 geschlossen erklärt.
 5200 Brugg, den 5. März 1986

Konkursamt Zurchach,
 5200 Brugg

Kt. Aargau (1082)
 Das Konkursverfahren über Graber Adelheid, 1945, von Krauch-
 thal BE, Wirtin, Buchserstrasse 57, 5000 Aarau, ist durch Erkenntnis
 des Bezirksgerichts Aarau vom 26. Februar 1986 als geschlossen
 erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, den 8. März 1986

Konkursamt des Bezirks Aarau,
 5036 Oberentfelden

Kt. Aargau (1083)
 Das Konkursverfahren über Spinner Hans Peter, geb. 1957, kauf-
 männlicher Angestellter, von Frenkendorf, bei Konkursöffnung
 wohnhaft in Zofingen, Brittnauerstrasse 14, nun in Oftringen,
 Bündtenmattweg 7, ist durch Erkenntnis des Bezirksgerichts Zofingen
 vom 27. Februar 1986 als geschlossen erklärt worden.
 5036 Oberentfelden, den 8. März 1986

Konkursamt Zofingen,
 5036 Oberentfelden

Ct. de Vaud (1081)
 Par prononcé du 19 février 1986, le président du Tribunal du district de
 Moudon a ordonné la clôture de la faillite de Dosso-Weissbrod
 Mamadou, précédemment chemin de la Villaire 5, 1522 Lucens,
 actuellement Ferme Von Gunten, Le Bourgeau, 1099 Carrouge.
 1510 Moudon, le 3 mars 1986

Le préposé aux faillites:
 H. Fracheboud

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite
 (SchKG 195, 196, 317) - (LP 195, 196, 317)

Kt. Zug (1134)
 Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 4. März
 1986 den Konkurs über Keiser Karl, geb. 21. Oktober 1957, von Zug,
 Inhaber der Einzelfirma «Rendita-Treuhand, Karl Keiser», Rosen-
 bergstrasse 29a, 6300 Zug, gestützt auf Art. 195 SchKG widerrufen
 und den Schuldner wieder in die Verfügung über sein Vermögen ein-
 gesetzt.
 6300 Zug, den 4. März 1986

Konkursamt Zug

Kt. Zug (1135)
 Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 4. März
 1986 den Konkurs über Röllin Ernst, geboren 14. April 1940, von
 Menzingen, Maurer, Inhaber der Einzelfirma «Ren Row, Ernst Röl-
 lin», Zugermatte 3, 6340 Baar, zufolge Befriedigung sämtlicher Gläu-
 biger widerrufen und den Schuldner wieder in die Verfügung über sein
 Vermögen eingesetzt.
 6300 Zug, den 4. März 1986

Konkursamt Zug

Ct. du Jura (1087)
 La faillite prononcée le 26 juin 1985, contre Ervin Piquerez S.A., fabri-
 que de boîtes de montres, à Bassecourt, a été révoquée à la suite de
 l'homologation du concordat présenté par la faillite, et cela par décision
 du 4 mars 1986 rendue par le président II du Tribunal du district de
 Delémont.
 En conséquence, la faillite a été réintégrée dans la libre disposition de
 ses biens.
 2800 Delémont, le 8 mars 1986

Office des faillites de Delémont
 Le préposé: Jean-Louis Chappuis

Ct. Ticino (1095)
 Fall. 1/86 UEF Lugano fall n. 511985

Avviso d'incanto unico
 Fallito: Arrigoni Alfredo, via Ruvigliana 46, Viganello.
 Immobili da realizzare: nel comune di Leontica (rist. Simano-Acqua-
 rossa).

Ubicazione	Denominazione	Mappa	Misura	Stima ufficiale
		n.	m ²	Fr.
Comprovasco	A. ristorante	219	146	300 000.-
	B. abitazione		76	90 000.-
	C. latteria		11	12 000.-
	D. lavatoio		9	3 000.-
	E. veranda		52	3 000.-
	F. ristorante		21	5 000.-
	G. ripostiglio		14	500.-
	H. tettoia		63	6 300.-
	i. piazzale		508	25 400.-
	k. orto		159	4 770.-

Totale stima ufficiale fr. 449 970.-

Valore complessivo di stima peritale: fr. 530 000.-

Termine per l'insinuazione d'oneri fondiari: fa stato l'elenco oneri
 depositato come parte integrante della graduatoria il 16 dicembre 1985
 dall'UEF, circondario 1, Lugano.

Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 10 marzo 1986 e per
 10 giorni consecutivi.

Data e luogo dell'incanto: 24 marzo 1986, alle ore 15, nella sala delle
 udienze penali del pretorio di Acquarossa.

6716 Acquarossa, il 21 febbraio 1986

Ufficio esecuzione e fallimenti di Blenio
 Per l'ufficio: D. Ceresa, suppl. uff.

**Réalisation des immeubles dans la procédure
 de la saisie et de la réalisation de gage**

(LP 138, 142; ORI du 23 avril 1920, modifiée le 4 décembre 1975, art. 29, 73a)

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières
 sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les
 productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations
 d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capi-
 tal est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel
 montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront
 exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les res-
 gistrés publics.

Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont
 pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui
 n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non
 annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeu-
 ble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets
 de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI),
 devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant
 l'immeuble entier.

Ct. de Genève (1088)

Vente immobilière - unique enchère

Le mercredi 28 mai 1986, à 10 h., aura lieu à Genève, à la salle des ven-
 tes de l'office des poursuites, place de la Taconnerie 7, rez-de-chaussée
 sur cour, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au
 registre foncier au nom de la Société Immobilière Valverne B, société
 anonyme ayant son siège à Genève, rue Vallin 2, c/o Régie Immobili-
 lière, mais p. a. M. René Schneider, administrateur, chemin Bel-
 Ebat 2, à Vernier.

Désignation de l'immeuble

L'immeuble est situé sur la commune de Vernier.
 Il consiste en la parcelle 969 plan 41 d'une contenance de 1314 mètres,
 avec sur ladite parcelle site chemin du Vieux-Bureau 18, le bâtiment
 C 424: habitation en maçonnerie d'une contenance de 115 mètres.
 Il dépend de cette parcelle la copropriété de la parcelle 975.

Programme de l'habitation:

Rez-de-chaussée:	Sous-sol:
1 salon, salle à manger	1 buanderie
1 cuisine	1 chaufferie
2 à 3 chambres à coucher	1 local citerne
1 salle de bain	1 garage
	2 caves

Constructions:
 murs extérieurs: plots 18 cm
 doublage 4 cm
 dalle en béton armé
 bois
 charpente: éternit ondulée
 couverte: cuivre
 ferblanterie: double vitrage
 menuiserie ext.: bois
 stores: central au mazout
 chauffage: antenne de TV

Terrain descendant en pente douce en direction du sud-est et planté de
 grands arbres.

Estimation de l'office: fr. 540 000.-

Délai de production: 14 avril 1986.

Avis

Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du
 28 avril 1986 à l'office des poursuites, où chacun pourra en prendre
 connaissance.

La vente est requise par un créancier gagiste privilégié et un créancier
 gagiste en 1er rang.

1200 Genève, le 8 mars 1986

Office des poursuites
 Le substitut: Bernard Duport

**Nachlassverträge - Concordats
 Concordati**

**Nachlass-Stundung und Aufruf
 zur Forderungseingabe**
 (SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung
 bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Ein-
 gabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie
 im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassver-
 trag nicht stimmberichtig wären.

**Moratoria del concordato e invito ai creditori
 d'insinuare i loro crediti**
 (LEF 295, 296, 300)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel
 termine stabilito per le insinuazioni, sotto la combinatoria che in caso di
 omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Kt. Graubünden (1136)

Mit Beschluss vom 31. Januar 1986 hat die Nachlassbehörde Ramosch
 der Firma Heis Anton, Schreinerei Laret, 7562 Compatsch, eine
 Nachlass-Stundung von vier Monaten gewährt und die Unterzeich-
 nete als Sachwalterin bestellt.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, Wert
 31. Januar 1986, unter Angabe allfälliger Pfand- und Vorzugsrechte,
 bis spätestens 31. März 1986 bei der Unterzeichneten einzureichen,
 unter Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen
 über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Die Akten können während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung
 im Büro der Sachwalterin, Gartenstrasse 3, 7001 Chur, eingesehen
 werden.

Ort und Zeit der Gläubigerversammlung werden zu einem späteren
 Zeitpunkt bekanntgegeben.

7001 Chur, den 4. März 1986 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
 Alfina Treuhand AG
 Gartenstrasse 3, 7001 Chur

Ct. Ticino (1112)

La pretura di Locarno-Campagna comunica di aver concesso con
 decreto 4 marzo 1986, una moratoria concordataria di quattro mesi
 alla ditta A.C. Architettura Cucine S.A., via Locarno 58, Losone.

Commissario del concordato: signor Remo Villat, c/o Reviconto S.A.,
 viale Stazione 14, Bellinzona.

Termine per l'insinuazione dei crediti: entro venti giorni dalla presente
 pubblicazione, con l'avvertenza che in caso di omissione i creditori non
 avranno diritto di voto nelle deliberazioni del concordato.

Adunanza dei creditori: venerdì 6 giugno 1986, alle ore 14, presso la
 scrivente pretura (aula n. 101).

Esame degli atti: a partire da lunedì 26 maggio 1986 presso lo studio
 del commissario signor Remo Villat, viale Stazione 14, Bellinzona.

6600 Locarno, il 4 marzo 1986 Il pretore:
 Avv. G. Francini

Verlängerung der Nachlass-Stundung
 (SchKG 295, Abs. 4)

Prorogation du sursis concordataire
 (LP 295, al. 4)

Ct. de Berne (1113)

Débitrice: FNM Fonderie Nouvelle SA, rue des Ouches 40,
 2740 Moutier.

Date de la décision: 18 février 1986.

Prolongation du sursis: deux mois soit jusqu'au 9 avril 1986.

Assemblée des créanciers: fixée au mercredi 19 mars 1986, à 9 h., à
 l'Hôtel Oasis, rue des Ouches 10, 2740 Moutier.

Le contrat de concordat présenté par la débitrice prévoit un concordat
 par abandon d'actif.

L'assemblée des créanciers aura donc à nommer les organes de liqui-
 dation (liquidateur et commission des créanciers).

Consultation des pièces: 10 jours avant l'assemblée précitée auprès du
 commissaire au sursis, rue Dufour 51, 2502 Bienne.

2502 Bienne, le 8 mars 1986 Le commissaire au sursis:
 Jean Hirsbrunner
 c/o Fiduciaire Verex SA

Kt. St. Gallen (1138)

Schuldnerin: Möbelfabrik Kirchberg AG, 9533 Kirchberg (vertreten
 durch Rechtsanwalt lic. iur. Heinz Schmidhauser, Nordstrasse 8,
 9532 Rickenbach/Wil).

Datum der Stundungsbewilligung durch Beschluss des Bezirksgerichts
 Altöttingen: 8. November 1985.

Verlängerung der Nachlass-Stundung um 2 Monate, d. h. bis und mit
 8. Mai 1986, gemäss Beschluss des Bezirksgerichts Altöttingen
 vom 28. Februar 1986.

8027 Zürich, den 9. März 1986 Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
 Dr. Franz Schmid
 c/o Fides Treuhandgesellschaft

Proroga della moratoria

(LEF 295, capoverso 4)

Ct. Ticino

(1114)

Inc. 135/1985 gr

La pretura del distretto di Lugano, sezione 5, avverte che, con decreto 4 marzo 1986, ha prorogato di due mesi a partire dall'11 aprile 1986, la moratoria concessa a scopo di concordato l'11 dicembre 1985 alla signora Bula Marie, Mezzovico.

L'adunanza dei creditori già fissata per il giorno 11 marzo 1986, alle ore 14.30, è rinviata al giorno di martedì 13 maggio 1986, alle ore 14.30.

6900 Lugano, il 4 marzo 1986

Il pretore:
Avv. Paolo Ermotti

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Kt. Obwalden

(1137)

Einzelfirma: Matter Josef, Alpnach.

Hiermit wird bekannt gemacht, dass die Verhandlung vor der Nachlassbehörde Dienstag, 18. März 1986, 14 Uhr, im Gemeindehaus Sarnen, Sitzungszimmer (2. Stock), stattfindet. Teilnahmeberechtigt sind alle Gläubiger.

Die Gläubiger können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag anlässlich der Verhandlung vorbringen (Art. 304 SchKG).

6060 Sarnen, den 5. März 1986 Obergerichtskommission Obwalden

Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif

(LP 250, 316g)

Ct. de Vaud

(1089)

Etat de collocation partiel avec état des charges

Concordat: Murablaek S.A., Zone Industrielle 2, 1860 Aigle.

Un état de collocation partiel comprenant les état des charges relatifs aux immeubles propriété de la société en liquidation concordataire sis sur le territoire de la commune d'Aigle, parcelle 2663, est déposé chez Intermandat S.A. Société fiduciaire, Petit-Chêne 38, 1001 Lausanne.

Délai pour interter action ou opposition au 18 mars 1986, sinon l'état de collocation partiel sera considéré comme accepté.

1001 Lausanne, le 8 mars 1986

La liquidatrice:
Intermandat S.A. Société fiduciaire

Stato di riparto e conto finale nella procedura di concordato con abbandono dell'attivo

(LEF 316p)

Ct. Ticino

(1115)

Debitrice: Riccardo Schumacher & Figlio in liquidazione concordataria, Lugano.

Luogo di deposito: ufficio del liquidatore Niccolò Lucchini, lic. oec. publ., via Pretorio 7, 6900 Lugano, telefono 091 23 88 45.

Periodo di deposito: 20 giorni a partire dal 10 marzo 1986.

Termine di ricorso: entro il periodo di deposito.

È stato deciso il pagamento di un dividendo del 49% ai creditori privilegiati di seconda classe.

6900 Lugano, il 4 marzo 1986

Il liquidatore:
Niccolò Lucchini, lic. oec. publ.

Procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne

Ct. de Genève

(1090)

Debitrice: Banque de Crédit International, en liquidation concordataire, Genève.

Conformément à l'art. 43 OTF du 11 avril 1935 concernant la procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne, les liquidateurs ont dressé un état du patrimoine au 31 décembre 1985 et un rapport sur son activité à cette même date. Ils les ont transmis à la commission des créanciers pour être communiqués à l'autorité de concordat.

Les créanciers pourront en prendre connaissance chez: Deloitte Haskins & Sells S.A., route de Florissant 13, 1206 Genève.

Prière de prendre préalablement rendez-vous par téléphone 022 47 08 02, internes 32 et 30.

1206 Genève, le 8 mars 1986

Les liquidateurs:
Deloitte Haskins & Sells S.A.
Charles Wintsch

Ct. de Genève

(1091)

Debitrice: Banque Exel S.A., en liquidation concordataire, Genève.

Conformément à l'art. 43 OTF du 11 avril 1935 concernant la procédure de concordat pour les banques et les caisses d'épargne, la liquidatrice a dressé un état du patrimoine au 31 décembre 1985 et un rapport sur son activité à cette même date. Elle les a transmis à la commission des créanciers pour être communiqués à l'autorité de concordat.

Les créanciers pourront en prendre connaissance chez: Deloitte Haskins & Sells S.A., route de Florissant 13, 1206 Genève, sur rendez-vous.

Prière de téléphoner le matin, 022 47 08 02, internes 32 et 30.

1206 Genève, le 8 mars 1986

La liquidatrice:
Deloitte Haskins & Sells S.A.

Ct. de Genève

(1092)

Debitrice: Banque Exel S.A., en liquidation concordataire, Genève.

En vue du paiement d'un dividende de 55%, sous déduction du premier acompte sur dividende de fr. 1000.- mis en paiement en 1978, le tableau de la deuxième distribution (1986) est déposé aux adresses suivantes:

- greffe de la première section de la Cour de justice, Palais de justice, Genève.

- Deloitte Haskins & Sells S.A., route de Florissant 13, 1206 Genève (prière de prendre préalablement rendez-vous par téléphone 022 47 08 02, internes 32 et 30).

Vu l'art. 38 OTF, ce dépôt s'effectue pendant vingt jours, délai au cours duquel les créanciers peuvent prendre connaissance dudit tableau et, le cas échéant, former une plainte auprès de la première section de la Cour de justice civile de Genève, autorité de concordat.

1206 Genève, le 8 mars 1986

La liquidatrice:
Deloitte Haskins & Sells S.A.

Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Bern

(1117)

Tätigkeitsbericht der Liquidatorin und Vermögensstatus

Im Nachlassverfahren der Ewesa AG in Nachlassliquidation, Büttenbergweg 9, 2542 Pterlen, liegt der Tätigkeitsbericht der Liquidatorin gemäss Art. 316r SchKG für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 1985 sowie der Vermögensstatus der Ewesa AG in Nachlassliquidation per 31. Dezember 1985 den beteiligten Gläubigern bei der Nachlassliquidatorin, Allgemeine Treuhand AG, Nidaugasse 8, 2502 Biel, vom 11. bis 20. März 1986, zur Einsicht auf.

2502 Biel, den 4. März 1986

Die Liquidatorin:
Allgemeine Treuhand AG

Kt. Bern

(1116)

Lastenverzeichnis

Schuldnerin: Jacob Alder Architekten AG, Mittlere Strasse 3, 3600 Thun.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis und mit 18. März 1986.

Das Lastenverzeichnis betreffend das Grundstück Engelberg Stockwerkeigentum Nr. 5335 liegt den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Thun auf. Die vorzeitige Auflage des Lastenverzeichnisses erfolgt deshalb, weil die Verwertung des Grundstückes dringlich erscheint und die Erstellung des Kollokationsplanes noch längere Zeit in Anspruch nehmen wird.

Klagen auf Anfechtungen des Lastenverzeichnisses sind ab 9. März 1986 innert 10 Tagen beim Richteramt I, in Thun, anhängig zu machen, ansonsten das Lastenverzeichnis als anerkannt betrachtet wird.

3601 Thun, den 4. März 1986

Konkursamt Thun

Kt. Schwyz

(1093)

Rechenschaftsbericht

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung des Jahn Friedrich, Feusberg, liegt den beteiligten Gläubigern der dritte Rechenschaftsbericht der Liquidatorin für die Zeit vom 1. Januar bis 31. Dezember 1985 bei der Liquidatorin, Fides Treuhandgesellschaft, Bleicherweg 33 (7. Stock), 8002 Zürich, zur Einsicht auf (Vor anmeldung erwünscht: Tel. 01 249 22 54).

8002 Zürich, den 8. März 1986

Die Liquidatorin:
Fides Treuhandgesellschaft
Bleicherweg 33, 8002 Zürich

Ct. de Vaud

(1094)

Réhabilitation

Par décision du 6 février 1986, le président du Tribunal du district de Lausanne a ordonné la réhabilitation de Linder René, né le 16 mars 1938, cuisinier, précédemment route de Berne 14, à Lausanne, actuellement domicilié à Boudry, l'intéressé ayant prouvé avoir désintéressé tous les créanciers qui sont intervenus dans sa faillite, prononcée le 10 février 1983 et clôturée le 23 septembre 1983.

1001 Lausanne, le 3 mars 1986

Office des faillites:
Ch. Kammermann, préposé

**Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio****Stiftungen - Fondations - Fondazioni**

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung

Gemeinschaftsstiftung der SRB Schweizerische Stiftung für Risikoberatung zur Förderung der Kadervorsorge, in Zürich 2 (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1986, S. 201). Name des eingetragenen Vizepräsidenten des Stiftungsrates richtig: Dr. Renato Cetuzzi (nicht Cetuzzi).

21. Februar 1986

Emilienheim für alte Blinde, in Kilchberg (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1985, S. 3597). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Hedwig Abeln, von und in Zürich.

21. Februar 1986

Stiftung zur Förderung eines globalen Bewusstseins, in Zürich 7. Rechtsdomizil: Gemeindefrasse 19, c/o Theres Studer. Geschäftsdomizil: Melsenrain 29, Gockhausen/Dübendorf, eigene Büros (Neueintragung). Datum der Stiftungsurkunde: 13. 12. 1985. Der Zweck der Stiftung ist, Informations- und Lehrveranstaltungen zu bieten in Form von Vorträgen, Kursen, Arbeitskreisen, Aufführungen, Ausstellungen usw. für jeden, der sich um Überschreitung selbst oder fremd gesetzter Grenzen in seinen Realitätsvorstellungen und um Gewinnung eines für ihn gütigen geistigen Weltbildes bemüht. Dies soll auf verschiedenen Gebieten geschehen, wie Natur- und Geisteswissenschaften, Esoterik, Religion, Kunst usw. Die Stiftungsurkunde enthält weitere Bestimmungen darüber, wie der Zweck der Stiftung verwirklicht werden soll. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern und die Stifter. Für die Stiftung führen Einzelunterschrift: André Studer, von Schaffhausen und Subingen, in Dübendorf, Präsident des Stiftungsrates; Theres Studer, von Schaffhausen und Subingen, in Dübendorf, und Hubert Studer, von Schaffhausen und Subingen, in Küssnacht am Rigi, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

21. Februar 1986

Personalvorsorgegestiftung der Firma Meier & Wirtz AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1984, S. 2538). Unterschrift von Wilhelm Wirtz erloschen. Peter Bornhauser, Mitglied des Stiftungsrates, führt seine Kollektivunterschrift nun auch als Präsident desselben. Neu führt Kollektivunterschrift: Raymond Sommerhalder, von Basel, in Winterthur, Mitglied des Stiftungsrates. Die Stiftung wird in der Weise vertreten, dass Peter Bornhauser oder Raymond Sommerhalder entweder mit Guido Christ oder mit Bernhard Zaugg zeichnet, die beiden Erst- sowie die beiden Letzgenannten zeichnen somit nicht auch unter sich.

24. Februar 1986

Personalvorsorgegestiftung der Firma H. Maeder AG und H. Maeder & Co AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1984, S. 2169). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 31. 1. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neue Schreibweise des Namens der Stiftung: Personalvorsorgegestiftung der Firma H. Maeder AG, Zürich und H. Maeder & Co AG Zürich. Neumschreibung des Zwecks: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firmen «H. Maeder AG» und «H. Maeder & Co AG», beide in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftung kann auch das Personal von mit den Stifterfirmen wirtschaftlich eng verbundenen Firmen angeschlossen werden. Die Stiftung kann auch Zuwendungen an andere dem Stiftungszweck dienende steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen die Stifterfirmen oder eine mit ihnen wirtschaftlich eng verbundene Firma angeschlossen ist. Insbesondere können auch reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden.

24. Februar 1986

Personalvorsorgegestiftung der Firma Schröckel AG, Winterthur, in Winterthur I (SHAB Nr. 117 vom 20. 5. 1972, S. 1301). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 11. 2. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neumschreibung des Zwecks: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma «Schröckel AG», in Winterthur, und ihre Angehörigen und Hinterlassenen sowie Personen, für die der Arbeitnehmer nachweisbar bis zuletzt gesorgt hat, gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität, Krankheit, Unfall und in besonderen Notlagen. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von nun 2 bis 6 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Hermann Schröckel, Präsident des Stiftungsrates, führt die Bezeichnung «jun.» nicht mehr, dafür den Allianznamen «Eichhorn».

24. Februar 1986

Personalvorsorgegestiftung des Schweizer Baumwollinstituts, in Opfikon (SHAB Nr. 232 vom 5. 10. 1985, S. 3767). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 4. 2. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Stiftungszweck wird wie folgt ergänzt: Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Organe der Stiftung sind nun: der Stiftungsrat und die Kontrollstelle.

24. Februar 1986

Betriebs-Pensionskasse der Schweizerischen Aluminium AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1985, S. 3354). Mit Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 6. 2. 1986 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Das Organ Kommission wird nun Kassenverwaltung genannt.

25. Februar 1986

Valsecchi-Personalvorsorgegestiftung, in Zürich 5 (SHAB Nr. 230 vom 30. 9. 1972, S. 2536). Mit Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 30. 1. 1986 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Neuer Zweck: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma «G. Valsecchi AG», in Zürich, und weiterer, mit dieser wirtschaftlich verbundenen Gesellschaften, sowie deren Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage; die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Unterschriften von Pietro Valsecchi und Dr. Peter Nabholz erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Caterina Zambelli, italienische Staatsangehörige, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

25. Februar 1986

Wohlfahrtsfonds der Gelatinefabrik Winterthur, in Winterthur II (SHAB Nr. 119 vom 24. 5. 1969, S. 1184). Unterschrieben von Hermann Bühler-Krayer und Walter Treichler erloschen. Hugo Sulzer-Sterlin, Mitglied des Stiftungsrates, führt seine Kollektivunterschrift zu zwei: Walter Kägi, von und in Winterthur, Präsident des Stiftungsrates.

25. Februar 1986

Vorsorgekasse der Gelatinefabrik Winterthur, in Winterthur II (SHAB Nr. 99 vom 29. 4. 1978, S. 1351). Unterschrieben von Hermann Bühler-Krayer, Walter Treichler und Margrit Dörig erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zwei: Walter Kägi, von und in Winterthur, Präsident; Hugo Sulzer, von Winterthur, in Wangi, und Barbara Sulzer, von Winterthur, in Aadorf, Mitglieder des Stiftungsrates.

25. Februar 1986

Fürsorgeanstalt der Egli & Co Korsetzfabrik AG, Brüttisellen, in Wangen-Brüttisellen (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1986, S. 494). Unterschrieben von Josef Wiedemeier erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zwei: Charles-Marie Vial, von Le Crêt, in Aeugst am Albis, Mitglied des Stiftungsrates.

25. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der Firma Albert & Marcel Fuchs, Inhaber Marcel Fuchs, Versicherungsagentur, in Zürich 2 (SHAB Nr. 241 vom 16. 10. 1982, S. 3306). Unterschrieben von Adelheid Brunner erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zwei: Urs Herzog, von Grub AR, in Thalwil, Aktuar des Stiftungsrates.

26. Februar 1986

Fürsorgeanstalt für das Personal der Richard Schiess AG, Zürich, in Zürich 9 (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1979, S. 2750). Unterschrieben von Franz Hüppi erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zwei: Peter Hüppi, von Gommiswald und Winterthur, in Malcésine (I), Mitglied des Stiftungsrates. Neue Adresse: Saumackerstrasse 2, Zürich 9, c/o Richard Schiess AG.

26. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der Refco Futures AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1985, S. 4840). Unterschrieben von Arthur Steiner erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zwei: Jürg Wirz, von Menziken, in Herrliberg, Mitglied des Stiftungsrates.

27. Februar 1986

Fürsorgefonds der Mitarbeiter der E. Kindt AG, vormals Hans Kiefer AG, Otelfingen, in Otelfingen (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1980, S. 618). Mit Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 3. 2. 1986 ist die Stiftungsurkunde geändert worden. Neuer Name der Stiftung: Fürsorgefonds der E. Kindt AG, Otelfingen. Neuer Zweck: Für- und Vorsorge für die Arbeitnehmer der Firma «E. Kindt AG, vormals Hans Kiefer AG», in Otelfingen, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage, Finanzierung von Sozialplänen bei grösseren Betriebsumstellungen und bei einer Betriebsschliessung; kann auch Zuwendungen an andere dem Stiftungszweck dienende steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen die Firma «E. Kindt AG, vormals Hans Kiefer AG», in Otelfingen, angeschlossen ist, insbesondere können auch reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen dieser genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden. Der Stiftungsrat besteht nun aus 2 oder mehr Mitgliedern.

27. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt des Hauseigentümer-Verbandes Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1985, S. 1022). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 5. 2. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neuschreibung des Zwecks: Vorsorge für die Arbeitnehmer des «Hauseigentümer-Verbandes Zürich», sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen insbesondere in den Fällen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann auch Zuwendungen an andere dem Stiftungszweck dienende steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen der Verband angeschlossen ist. Insbesondere können auch reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von nun 3 oder mehr Mitgliedern und die Kontrollstelle. Die Unterschrift von Andreas Burlet ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zwei: Gian-Peider Fenner, von und in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

27. Februar 1986

Personalfürsorge-Stiftung des Verbandes schweiz. Schuhindustrieller (VSS), in Zürich 1 (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1985, S. 417). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 5. 2. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neuer Name der Stiftung: Wohlfahrtsfonds des Verbandes schweiz. Schuhindustrieller (VSS), Zürich. Neuschreibung des Zwecks: Erbringung von Beiträgen an die Gemeinschaftsstiftung BVG der Vita Lebensversicherungs-Gesellschaft zugunsten des ihr angeschlossenen Vorsorgeverbandes des Verbandes schweiz. Schuhindustrieller, in Zürich, zur Erfüllung von deren Stiftungszweck. Diese gewährt versicherungsmässigen Vorsorgechutz für die Arbeitnehmer, Arbeitgeber sowie Selbständigwerbende bei Alter und Invalidität bzw. bei Tod für deren Hinterbliebene. Die Beiträge gelten als Beiträge der Stifterfirma im Sinne von Art. 331 Abs. 3 OZ bzw. des BVG. Die Stiftung kann zudem den Destinatären des Vorsorgeverbandes des Verbandes schweiz. Schuhindustrieller, die unverschuldet in Not geraten sind, Fürsorgeleistungen gewähren. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von nun 1 bis 5 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Neue Adresse der Stiftung: Dufourstrasse 56, Zürich 8, c/o Verband schweiz. Schuhindustrieller.

27. Februar 1986

Fürsorge-Stiftung der Firma Rud. Wismer, in Zürich 7 (SHAB Nr. 278 vom 28. 11. 1964, S. 3582). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 29. 1. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neuer Name der Stiftung: Sonnenberg-Personalfürsorgeanstalt. Neuschreibung des Zwecks: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma «R. Wismer», in Zürich, sowie deren Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. In die reglementarische Vorsorge für die Fälle Alter, Tod und Invalidität kann auch der Arbeitgeber einbezogen werden. Er darf dabei in keiner Hinsicht besser gestellt werden als der Arbeitnehmer. Der Stiftung kann auch das Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen angeschlossen werden. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von nun 1 oder mehreren Mitgliedern und die Kontrollstelle. Adresse der Stiftung: Auroastrasse 98, Zürich 7, bei Firma R. Wismer. Die Unterschrieben von Margherita Wismer-Meng und Arthur Steiert sind erloschen. Neu führt Einzelunterschrift: Rolf Wismer, von Zürich und Uitikon, in Zürich, Mitglied des Stiftungsrates.

27. Februar 1986

Stiftung für Personal-Fürsorge der Firma Autometro AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 205 vom 4. 9. 1982, S. 2877). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 30. 1. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Neuer Name der Stiftung: Wohlfahrtsfonds der Firma Autometro AG. Neuschreibung

des Zwecks: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma «Autometro AG», in Zürich, sowie deren Hinterbliebene, insbesondere gegen wirtschaftliche Folgen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Der Stiftungsrat kann beschliessen, dass auch das Personal von mit der Stifterfirma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen als Destinatäre aufgenommen werden. Die Stiftung kann zur Finanzierung von Beiträgen und Versicherungsprämien auch Leistungen an andere steuerbefreite Personalvorsorgeeinrichtungen erbringen, die zugunsten der Destinatäre bestehen. Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat von nun 1 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle.

27. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der HGZ-Maschinenbau AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1984, S. 3566). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 11. 2. 1986 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Ergänzung des Stiftungszwecks: Die Stiftung kann auch Zuwendungen an andere dem Stiftungszweck dienende steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen die Firma «HGZ-Maschinenbau AG», in Zürich, oder eine mit ihr wirtschaftlich eng verbundene Firma angeschlossen ist. Insbesondere können auch reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden.

27. Februar 1986

ZAG-Stiftung, in Uster (SHAB Nr. 65 vom 17. 3. 1984, S. 995). Unterschrieben von Hans C. Bechler erloschen. Dr. Anton H. Bucher führt seine Kollektivunterschrift zu zwei nicht mehr als Vizepräsident des Stiftungsrates, sondern nun als Präsident desselben und weiterhin als Geschäftsführer. Neu führen Kollektivunterschrift zu zwei: Hans Hagenbuch, von Basel und Aarau, in Arlesheim, Mitglied des Stiftungsrates, und Dr. Kurt Weber, von Zug, in Uster.

Bern - Berne - Berna

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

21. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der Firma Otto Rindlsbacher Seftigen, in Seftigen (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1978, S. 3094). Gemäss Verfügung des Amtes für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern vom 14. Januar 1986 ist diese Stiftung aufgehoben. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

Büro Bern

27. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt Elenka, in Bern (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1985, S. 1403). Die Unterschrift von Hans Nydegger, Mitglied, ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zwei ist Paul Hübscher, von Seedorf BE, in Ostermündigen.

27. Februar 1986

Personalfürsorge der Firma Scherler AG, elektrische Unternehmungen, in Bern (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1980, S. 542). Mit Verfügung vom 4. September 1985 hat das Amt für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern als neue Aufsichtsbehörde den Namen der Stiftung in Personalfürsorge Scherler Bern geändert und die Stiftungsurkunde entsprechend revidiert. Die Unterschrift von Hans Nydegger, Mitglied, ist erloschen. Neues Mitglied des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zwei ist Paul Hübscher, von Seedorf BE, in Ostermündigen.

27. Februar 1986

Bank von Ernst 3 S Stiftung, in Bern. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 19. Dezember 1985 eine Stiftung. Sie bezweckt: gebundene, individuelle Vorsorge im Sinne des BVG. Vorsorgenehmer der Stiftung können alle bei der AHV versicherten Arbeitnehmer und Selbständigerwerbende sein. Die Organe der Stiftung sind: der aus 3 oder mehr Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und gegebenenfalls die Kontrollstelle. Die Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zwei. Es sind dies: Ernst Beyeler, von Rüschegg, in Bern; Hans Gerber, von Langnau in Emmental, in Spiegel, Gemeinde Köniz, und Beat Ungrecht, von Richterswil, in Bern. Domizil: Marktgasse 63/65, bei der Stifterfirma.

Büro Biel

25. Februar 1986

Fürsorgeanstalt des Personals der Safag AG, in Biel (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1984, S. 3566). Neue Mitglieder des Stiftungsrates mit Kollektivunterschrift zu zwei: Jürgen Erwin Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Biel BE, Präsident, und Alfred Wüthrich, von Trub, in Brugg, Vizepräsident. Pierre Vuilleumier ist zum Sekretär des Stiftungsrates gewählt worden; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zwei, gehört dem Stiftungsrat aber nicht an.

Büro Erlach

21. Februar 1986

Fürsorgeanstalt der Amtersparniskasse Erlach in Ins, in Ins (SHAB Nr. 6 vom 8. 1. 1977, S. 67). Durch Beschluss des Amtes für berufliche Vorsorge und Stiftungsaufsicht vom 23. August 1985 wurde die Stiftungsurkunde geändert. Der Zweck lautet danach neu: die Stiftung kann Beiträge leisten an andere steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen zugunsten des Personals der Stifterin.

Bureau de Moutier

25 février 1986

Caisse de prévoyance Tarnos, à Moutier (FOSC du 6. 12. 1980, no 287, p. 3982). Michel Christe, membre, a été nommé président en remplacement de Michel Hort, dont les pouvoirs sont éteints. Emile Müller, membre, a été nommé vice-président en remplacement de Georges Morand, qui reste membre du conseil. La fondation est engagée par la signature collective à deux de Michel Christe, Emile Müller, Georges Morand, Georges Baume, Wilfred Boillat et Max Girard.

Büro Thun

28. Februar 1986

Unterstützungs- und Sterbekasse der Sektion Berneroberrand der Union Schweiz. Post-Telephon- und Telegraphenbeamten, in Thun (SHAB Nr. 12 vom 15. 1. 1983, S. 162). Alfred Hari, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Stiftungsrat und als dessen Präsident mit Kollektivunterschrift zu zwei wurde Urs Bürki, von Worb, in Thun, gewählt.

Lucerne - Lucerne - Lucerna

24. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der Fa. Hans Hediger AG, Werthenstein, Gemeinde Ruswil, in Ruswil (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1975, S. 3112). Hans Hediger-Thalmann ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Hediger, 1944, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nun einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zwei ist Franz Hediger, von Schwyz, in Ruswil.

26. Februar 1986

Wohlfahrtsstiftung zugunsten des Personals der Fa. Abegglen-Pfister AG, in Luzern (SHAB Nr. 89 vom 14. 4. 1984, S. 1326). Cecilie Deschwanden ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Urs Leber, Mitglied, wohnt nun in Hergiswil NW.

Schwyz - Schwyz - Svitto

21. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der J. Gattiker, Grossmetzger und Fleischhandlung AG, Freienbach, in Freienbach (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1984, S. 2452). Die Unterschrieben von Franz Stöckli, Präsident des Stiftungsrates, und Georg Weber, Mitglied des Stiftungsrates, sind erloschen. Das bisherige Mitglied, Leo Furrer, ist nun Präsident des Stiftungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zwei. Die Stiftung wird neu mit Kollektivunterschrift zu zwei vertreten durch: Max Lüdi, von Heimiswil, in Sursee, und Josef Steiner, von Alpthal, in Siebnen, Gemeinde Galgenen, beide Mitglieder des Stiftungsrates.

21. Februar 1986

BVG-Stiftung Gattiker, in Freienbach (SHAB Nr. 202 vom 31. 8. 1985, S. 3355). Die Unterschrift von Franz Stöckli, Präsident des Stiftungsrates, ist erloschen. Das bisherige Mitglied, Leo Furrer, ist nun Präsident des Stiftungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zwei. Die Stiftung wird neu mit Kollektivunterschrift zu zwei vertreten durch Max Lüdi, von Heimiswil, in Sursee, Mitglied des Stiftungsrates.

Zug - Zoug - Zugo

24. Februar 1986

Personalfürsorgeanstalt der AMC (Schweiz), Alfa Metalcraft AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1982, S. 886). Hermann Erich O. Knickmeier, Präsident des Stiftungsrates, wohnt nun in Hünenberg.

24. Februar 1986

AMC (Schweiz) Personalfürsorgeanstalt für Aussendienstmitarbeiter, in Rotkreuz, Gemeinde Risch (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1982, S. 886). Hermann Erich O. Knickmeier, Präsident des Stiftungsrates, wohnt nun in Hünenberg.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Fribourg

21 février 1986

Fondation Maria Callas, à Fribourg, favoriser l'expression de l'art lyrique, etc. (FOSC du 3. 11. 1984, no 258, p. 3915). L'administrateur Jean-François Bourgneuch a démissionné; sa signature est radiée. Nouvelle adresse: boulevard de Pérolles 7, c/o Etude de Mes Hartmann et Dreyer.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

28. Februar 1986

Fürsorgeanstalt der Studer Draht- & Kabelwerk AG, in Däniken (SHAB Nr. 120 vom 24. 5. 1980, S. 1777). Domizilbezeichnung nun: Herrenmattstrasse 20, bei der Stifterfirma (behördliche Neunummerierung).

28. Februar 1986

Stiftung Dora Baumgartner-Erni, in Olten, c/o Sekretariat der Verkehrsschule Olten, Kantonsschule Hardwald (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 22. 7. 1985. Zweck: Ausrichtung von je einem Viertel des Zinsertrages des Stiftungsvermögens an die beiden besten Schüler und Schülerinnen in Fremdsprachen beim Diplomabschluss der Verkehrsschule Olten. Stiftungsrat: 3 Mitglieder. Einzelunterschrift führt: Theodor Ehrsam, von Gempfen, in Wangen bei Olten, Präsident des Stiftungsrates.

28. Februar 1986

Wohlfahrt der Bally Schuhfabriken AG, in Schönenwerd (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1982, S. 1583). Änderung der Stiftungsurkunde, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, mit Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 17. 2. 1986. Zweckumschreibung nun: Fürsorge für die Mitarbeiter der Bally Schuhfabriken AG und ihrer Tochtergesellschaften oder für deren Angehörige. Die Stiftung kann ebenfalls, zur Erleichterung der beruflichen Ausbildung, Stipendien an begabte, strebsame junge Leute aus dem Kreise der Mitarbeiter der Bally Schuhfabriken AG und ihrer Tochtergesellschaften gewähren, insbesondere zum Besuch von Schulen, für Studienreisen und zur Weiterbildung im Ausland. Das Organ Verwaltungskommission wird neu mit Stiftungsrat bezeichnet und besteht weiterhin aus 5 Mitgliedern.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

21. Februar 1986

Ergänzende Fürsorgeanstalt II der Firma Moor Transport AG, in Basel (SHAB Nr. 156 vom 7. 7. 1984, S. 2452). Änderung der Stiftungsurkunde: 7. 2. 1986, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 21. 2. 1986. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Ulrich Dieck, Stiftungsratspräsident, und Dr. Christoph Helbling, Stiftungsratsmitglied, zeichnen nun einzeln.

21. Februar 1986

Vorsorgestiftung der Firma Wurster, Hanhart, Architekten und Planer AG, in Basel (SHAB Nr. 229 vom 2. 10. 1982, S. 3155). Domizil: Unterer Rheinweg 86, bei Wurster Architekten und Planer AG. Änderung der Stiftungsurkunde: 4. 2. 1986, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 21. 2. 1986. Name der Stiftung nun: Vorsorgestiftung der Firma Wurster Architekten und Planer AG. Unterschrift Peter Hanhart, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: René Hofer, von Basel, in Therwil, Stiftungsratsmitglied, Karl Hauf, Stiftungsratsmitglied, ist nun Bürger von Arlesheim.

21. Februar 1986

Fürsorgefonds der Schweizerischen Genossenschaft für Gemüsebau (S.G.G.), in Basel (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1985, S. 623). Unterschrift zu zweien neu: Willy Toggwyler, von Grütisch, in Udligenswil, Stiftungsratspräsident, Jules Grüter, bisher Stiftungsratsvizepräsident, zeichnet nun als Stiftungsratspräsident zu zweien.

21. Februar 1986

Siedlungsfonds der Schweizerischen Genossenschaft für Gemüsebau (S.G.G.), in Basel (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1985, S. 623). Unterschrift Angelo Perlini, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Willy Toggwyler, von Grütisch, in Udligenswil, Stiftungsratsvizepräsident, und Guido Bücheler, von Muolen, in Kerzers, Stiftungsratsmitglied, Jules Grüter, bisher Stiftungsratsvizepräsident, zeichnet nun als Stiftungsratspräsident zu zweien.

21. Februar 1986

Saravor-Stiftung, in Basel, Freie Strasse 107, bei A. Sarasin & Cie. (Neueintragung). Stiftungsurkunde: 6. 2. 1986. Zweck: gebundene, individuelle Vorsorge im Sinne des BVG für alle bei der AHV versicherten Arbeitnehmer und Selbständigerwerbenden, die gebundene, individuelles Vorsorge betreiben. Stiftungsrat: 3 oder mehr Mitglieder. Unterschrift zu zweien führen: Dr. Beat Sarasin, von und in Basel, Stiftungsratspräsident, sowie Raymond Bingert, von Basel, in Muttenz, und Armin Kellenberger, von Zürich und Walzenhausen, in Mutschellen, beide Stiftungsratsmitglieder.

25. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Truvag Treuhand und Revisions AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1984, S. 1597). Unterschriften Dr. Max Buess und Alfred Lüscher, beide Stiftungsratsmitglieder, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Hans-Ulrich Pfister, von Melten, in Riehen, und Elsbeth Vogt, von Reigoldswil, in Sissach, beide Stiftungsratsmitglieder.

25. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der J. Ruckstuhl Aktiengesellschaft Fabrik für Centralheizungen, in Basel (SHAB Nr. 8 vom 11. 1. 1986, S. 108). Die Kantonale Verwaltung für die direkte Bundessteuer hat der Löschung zugestimmt. Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 3. 10. 1985 gelöscht.

25. Februar 1986

Paul Sacher Stiftung, in Basel (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1986, S. 695). Zweck vollständig: Erhaltung des musikalischen Nachlasses des Stifters und des übrigen Stiftungsgutes auf den Gebieten der Kultur-, Geistes- und Kunstgeschichte, besonders der Musikgeschichte. Im Rahmen der verfügbaren Mittel kann das Stiftungsgut vervollständigt und erweitert werden. Die Stiftung sorgt in ihrer Forschungsstätte mit eigenen Mitarbeitern für die wissenschaftliche Bearbeitung des Stiftungsgutes und macht es der Forschung zugänglich. Sie kann auch ausstehenden Persönlichkeiten Forschungs-, Publikations- und ähnliche Aufträge erteilen. Die Stiftung ist auf internationaler Ebene tätig.

26. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung des Architekturbüros Fl. Vischer + G. Weber & Partner, Architekten SIA, in Basel (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1983, S. 1566). Änderung der Stiftungsurkunde: 10. 2. 1986, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 25. 2. 1986. Name der Stiftung nun: Personalvorsorgestiftung der Architektengemeinschaft Vischer + Weber + Ritter Architekten SIA und Nees + Beutler Architekten BSA.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung des Ingenieurbüros Gruner, in Basel (SHAB Nr. 57 vom 8. 3. 1980, S. 778). Änderung der Stiftungsurkunde: 30. 5. 1985, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 25. 2. 1986. Name der Stiftung nun: Personalvorsorgestiftung der Gruner AG. Zweck nun: berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Stifterin sowie für deren Angehörige und Hinterlassene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod und Invalidität. Die Stiftung kann über die gesetzlichen Mindestleistungen hinaus weitergehende Vorsorge betreiben. Es kann auch das Personal von Firmen, die mit der Stifterin finanziell oder wirtschaftlich eng verbunden sind, der Stiftung angeschlossen werden. Stiftungsrat nun: 4 oder mehr Mitglieder. Kurt Röthlisberger, Stiftungsratsmitglied, ist auch Bürger von Binningen. Hans-Jörg Schlegel, Stiftungsratsmitglied, wohnt nun in Buren SO.

27. Februar 1986

Wohlfahrtsstiftung des Basler Volkswirtschaftsbundes, in Basel (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1982, S. 3230). Unterschriften Max Danzeisen und Ernst Fehr, beide Stiftungsratsmitglieder, erloschen. Unterschrift mit dem Stiftungsratspräsidenten neu: Ulrich Brückner, von Basel, in Kaiseraugst, und Alfred Spaltenstein, von Flaach, in Basel, beide Stiftungsratsmitglieder.

27. Februar 1986

Pensionskasse Wenk & Cie., in Basel (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1986, S. 495). Unterschrift zu zweien neu: Peter Tauber, von Lyssach, in Zeiningen, und Werner Stieger, von Riom-Parsonz, in Reinach BL, beide Stiftungsratsmitglieder.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

21. Februar 1986

Unterstützungsfonds der Buss AG, in Pratteln (SHAB Nr. 205 vom 5. 9. 1981, S. 2843). Unterschrift Dr. Alfred Buss, Stiftungsratsmitglied, erloschen.

24. Februar 1986

Irma Michaela Rotmann-Fonds, in Arlesheim, Dornachweg 14, bei Sophie Rotmann, neue Stiftung. Datum der Stiftungsurkunde: 6. Februar 1986. Zweck: die Stiftung soll dem freien Geistesleben im Sinne Rudolf Steiners dienen, indem sie die von Herbert Witzemann inaugurierte Arbeit in gemeinnütziger Weise unterstützt und fortführt, finanzielle Studienbeiträge an Menschen gewährt, die in treuer Gesinnung das anthroposophische Lebenswerk der Vorgenannten vertreten und fortsetzen, sowie die Herausgabe von Albert Steffens Tagebüchern durch finanzielle Beihilfe an die Albert Steffen-Stiftung unterstützt. Stiftungsrat: 3 Mitglieder. Einzelunterschrift führt: Sophie Rotmann, von Basel, in Arlesheim, Stiftungsratspräsidentin; Unterschrift zu zweien führen: Arno Mehlin, französischer Staatsangehöriger, und Christa Knapp-Boger, von Gännsbrunnen, beide in Dornach.

26. Februar 1986

Wohlfahrtsfonds für die Mitarbeiter der Arfa Röhrenwerke AG, in Münchenstein, Reinacherstrasse, bei Arfa Röhrenwerke AG, neue Stiftung. Datum der Stiftungsurkunde: 5. Februar 1986. Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma und ihre Hinterbliebenen, insbesondere gegen die wirtschaftlichen Folgen des Alters, des Todes und der Invalidität, ferner auch im Falle unverschuldeter Notlage. Mitwirkung bei der beruflichen Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma und ihre Hinterbliebenen durch Aufzucht der Arbeitgeberbeitragsreserve und Sicherstellung der Beitragspflicht des Arbeitgebers gegenüber den Vorsorgeeinrichtungen der Stifterfirma. Die Stiftung kann den gleichen Zweck auch für solche Unternehmungen und deren Arbeitnehmer erfüllen, die mit der Stifterfirma betriebsmässig eng verbunden sind. Stiftungsrat: 3 Mitglieder. Unterschrift zu zweien: Max Robert Hegnauer, von Aarau, in Aesch BL, Stiftungsratspräsident; Gerhard Wetzel, von Möhlin, in Ettingen, und Emilio Rusconi, von Basel, in Bottmingen, Stiftungsratsmitglieder.

28. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Gröflin & Mohler AG, in Hölstein (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1965, S. 3164). Unterschrift Gottlieb Gröflin-Guenot, Stiftungsratspräsident, erloschen. Einzelunterschrift neu: Hans Mohler-Wyttenbach, von Seltisberg, in Hölstein, Stiftungsratspräsident. Domizil neu: Hausmatstrasse 10.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

Berichtigung

Fürsorgestiftung der Cilag AG, in Schaffhausen (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1986, S. 808). Ernst Kessler führt Unterschrift zu zweien als Mitglied des Stiftungsrates.

Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

21. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Kempf + Co. AG, in Herisau (SHAB Nr. 262 vom 9. 11. 1985, S. 4224). Beat Kempf ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

21. Februar 1986

Max Sturzenegger-Stiftung, in Heiden (SHAB Nr. 227 vom 27. 9. 1980, S. 3182). Guido Bösch-Guyer ist als Präsident zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als Präsident des Stiftungsrates wurde gewählt: Ernst Hohl-Wirz, von Wolfhalden, in Heiden.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

25. Februar 1986

Patronale Personalvorsorgestiftung der Eugen Steinmann AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1979, S. 524). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Max Steinmann, Präsident, Eugen Steinmann und Peter Rusch sind erloschen. Neu wurden mit Einzelunterschrift in den Stiftungsrat gewählt: Arnold Osterwalder, von Gaiserswald, Waldkirch und Zürich, in Zürich, Präsident, und Ernst Josi, von Adelhoden, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, Vizepräsident.

25. Februar 1986

Pensions- und Fürsorgefonds für die Angestellten und Arbeiter der Eugen Steinmann AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1979, S. 123). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Max Steinmann-Wilson, Präsident, und Peter Rusch sind erloschen. Ruth Hürlimann-Kemmet, Stiftungsratsmitglied, führt ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun ohne Einschränkung. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Arnold Osterwalder, von Gaiserswald, Waldkirch und Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ernst Josi, von Adelhoden, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald, und Hans Berger, von Oberlangenegg, in Niederhasli, letztere beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Februar 1986

BVG-Personalvorsorgestiftung der Eugen Steinmann AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1984, S. 4008). Die Unterschriften der Stiftungsratsmitglieder Max Steinmann, Präsident, Eugen Steinmann, Heinz Rusch und Peter Rusch sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Arnold Osterwalder, von Gaiserswald, Waldkirch und Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ernst Josi, von Adelhoden, in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald; Hans Berger, von Oberlangenegg, in Niederhasli, und Ruth Hürlimann, von Krummenau, in St. Gallen, letztere drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Druckerei Carl Meyers Söhne AG, Jona, in Jona (SHAB Nr. 59 vom 10. 3. 1984, S. 868). Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 21. Februar 1986 wurde die Stiftungsurkunde teilweise geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalvorsorgestiftung der Meyer Druck AG Jona.

27. Februar 1986

Säuglingsfürsorgestiftung Flawil, in Flawil (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1974, S. 1140). Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 27. Januar 1986 wurde der Aufhebung der Stiftung zugestimmt. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird sie im Handelsregister gelöscht.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung Ernst Hess, Botsberg-Garage Flawil, in Flawil (SHAB Nr. 235 vom 7. 10. 1967, S. 3333). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 27. Januar 1986 sind Aktiven und Passiven übergegangen an die «Gemeinschaftsstiftung BVG der Schweizerischen Bankgesellschaft (SBG)», in Zürich. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Kurt Bischofberger, in Uzwill (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1978, S. 4013). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 21. Februar 1986 sind Aktiven und Passiven übergegangen an die «Gemeinschaftsstiftung BVG der Helvetia-Leben, Versicherungsgesellschaft», in Genf. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Hohl & Co., in Abtwil, Gemeinde Gaiserswald (SHAB Nr. 235 vom 9. 10. 1982, S. 3230). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 3. Februar 1986 sind Aktiven und Passiven übergegangen an die «BVG-Sammelstiftung der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt», in Zürich. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung Manex AG, in Grabs (SHAB Nr. 198 vom 25. 8. 1979, S. 2751). Die Stiftung ist aufgelöst. Gemäss Verfügung des Departementes des Innern vom 3. Februar 1986 sind Aktiven und Passiven übergegangen an die «Gemeinschaftsstiftung BVG der Helvetia-Leben», in Genf. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Stiftung im Handelsregister gelöscht.

Graubünden - Grisons - Grigioni

21. Februar 1986

Obligatorische Sparkasse für das Personal des Elektrizitätswerkes der Landschaft Davos (EWD), in Davos. Gemäss Verfügung vom 7. 2. 1986 des Justiz- und Polizeidepartementes (Aufsichtsbehörde) wurde die Stiftungsurkunde revidiert. Neuer Name: Wohlfahrtsfonds des Elektrizitätswerkes der Landschaft Davos (EWD). Neuer Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer des EWD sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Arbeitslosigkeit und unverschuldeter Notlage. Die Stiftung kann in Erfüllung der obligatorischen BVG Zuwendungen an andere steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen das EWD angeschlossen ist oder die es errichtet, sie kann reglementarische Arbeitgeberbeiträge finanzieren. Der Stiftungsrat besteht neu aus mindestens 6 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

24. Februar 1986

Christian Bener-Dalp Stiftung, in Chur, Alters- und Pflegeheim (SHAB Nr. 122 vom 26. 5. 1984, S. 1924). Dr. Georg Sprecher, Präsident, und Rudolf Mittler sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Andrea Melchior, Vizepräsident, ist nun Präsident. Neue Stiftungsrate: Arno Liesch, von Surava, in Chur, Vizepräsident, und Hermann Scheidegger, von Madiswil, in Chur. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Stiftungsratsmitglied.

26. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Künzli & Co. AG, in Davos (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1975, S. 3196). Gemäss Verfügung vom 12. 2. 1985 des Justiz- und Polizeidepartementes (Aufsichtsbehörde) wurde die Stiftungsurkunde revidiert. Neuer Name: Wohlfahrtsfonds der Künzli & Co. AG. Neuer Zweck: Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Angehörige und Hinterbliebene durch Gewährung von Unterstützungen in Fällen von Alter, Invalidität, Tod, Krankheit, Unfall oder unverschuldeter Notlage. Die Stiftung kann Zuwendungen an andere steuerbefreite Vorsorgeeinrichtungen machen, denen die Stifterfirma angeschlossen ist; insbesondere können reglementarische Arbeitgeberbeiträge im Rahmen der genannten Vorsorgeeinrichtungen finanziert werden. Der Stiftungsrat besteht neu aus mindestens 2 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen sind nicht publikationspflichtig.

Aargau - Argovie - Argovia

24. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung Alters- und Leichtpflegeheim Obere Mühle Villmergen, in Villmergen (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1978, S. 203). Stiftung infolge Übertragung des restlichen Vermögens an die «Gemeinschaftsstiftung der Basler Lebensversicherungs-Gesellschaft zur Förderung der Personalvorsorge im Kanton Aargau», in Aarau, mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 25. 7. 1985 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

24. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Druckatelier Läser & Co, in Gontenschwil (SHAB Nr. 176 vom 31. 7. 1965, S. 2405). Neue Stiftungsurkunde vom 30. 5. 1985 mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 14. 1. 1986. Name nun: Personalvorsorgestiftung der Läser AG. Zweck nun: Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterin sowie deren Hinterbliebene bei Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität und besonderer Notlage. Stiftungsrat nun: mindestens 3 Mitglieder. Domizil: bei der Stifterin, Zetzelwiesstrasse 786.

24. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung Rudolf Walter, Ingenieurbüro, in Brugg (SHAB Nr. 140 vom 18. 6. 1977, S. 2014). Unterschrift Hartmann Rothenberger, Stiftungsratsmitglied, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Porta, von Teufen, in Möriken-Wildegg, Stiftungsratsmitglied (Arbeitgebervertreter). Rudolf Walter, Stiftungsratspräsident, ist Arbeitgebervertreter und zeichnet nun zu zweien. Erhard Markl, Stiftungsratsmitglied, ist Arbeitnehmervertreter und nun Bürger von Scherz. Boda Schweizer, Stiftungsratsaktuar, ist Arbeitnehmervertreter. Arbeitgebervertreter zeichnet mit einem Arbeitnehmervertreter zu zweien.

26. Februar 1986

Wohlfahrtsstiftung der Zementfabrik Holderbank, in Holderbank (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1983, S. 2222). Neue Stiftungsurkunde vom 20. 5. 1985 mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 31. 12. 1985. Name nun: Stiftung Wohlfahrtsstiftung der Zementfabrik «Holderbank». Zweck nun: Errichtung und Betrieb eines Wohlfahrtsheimes mit Personalrestaurant. Stiftungsrat nun: 1 bis 7 Mitglieder. Geschäftsadresse: Schachen 235.

26. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Scheidegger + Dürst, in Baden (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1982, S. 485). Unterschriften Peter Dürst und Niklaus Vögeli, Stiftungsratsmitglieder, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Edith Arnold, von Zürich, in Obersiggenthal, Stiftungsratsmitglied.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der E.G.O. Staufen AG, in Staufen (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1979, S. 3791). Es wohnen nun: Wilfried Gutmann, Präsident, in Horgen, und Alex Simmen, Mitglied, in Staufen. Domizil nun (behördliche Änderung): bei der Stifterin, Aaraustrasse 70 (Post Luzern).

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Fryma-Maschinen AG Rheinfelden, in Rheinfelden (SHAB Nr. 168 vom 21. 7. 1984, S. 2627). Manfred Rochelt, nun in Bad Säckingen (D), und Hugo Grethler zeichnen nun als Stiftungsratsmitglieder weiterhin zu zweien. Unterschrift zu zweien neu: Willy Spinner, von Seltisberg, in Liestal, Stiftungsratsmitglied.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

24. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Max Hauri AG, in B i s c h o f s - z e l l (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1979, S. 3791). Helen Schenker, Protokollführerin, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen. Neu wurden als Mitglieder in den Stiftungsrat gewählt: Daniel Hauri, von Reitnau, in St. Gallen (Arbeitgebervertreter), und Bruno Sonderegger, von Oberegg, in Zuckenriet (Arbeitnehmervertreter). Zeichnungsberechtigt sind zu zweien je ein Arbeitgebervertreter mit einem Arbeitnehmervertreter. Max Hauri, Präsident (Arbeitgebervertreter), zeichnet kollektiv mit einem Arbeitnehmervertreter, und Armin Züger, Mitglied (Arbeitnehmervertreter) zeichnet kollektiv mit einem Arbeitgebervertreter.

24. Februar 1986

Patronaler Fonds der Intec Minger AG, in L a n d s c h l a c h t. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Stiftungsurkunde vom 5. Oktober 1984 eine Stiftung. Zweck: Mitarbeiter, die in der Stifterfirma oder in mit der Stifterfirma wirtschaftlich verbundenen Firmen mit Sitz oder Betriebsstätte in der Schweiz arbeiten oder gearbeitet haben und deren Angehörige gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Tod, Invalidität sowie unverschuldeter Notlage zu schützen, soweit kein ausreichender Schutz im Rahmen des «Beruflichen Vorsorgegesetzes» (BVG) besteht. Der Stiftungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Markus Minger, von Mülchi und Mühldorf SO, in Berg TG, als Präsident, und Horst Wunsch, deutscher Staatsangehöriger, in Landschlacht, als Mitglied; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Mövenweg 4, 8597 Landschlacht, bei der Stifterfirma.

26. Februar 1986

Stiftung Paradies, in Paradies, Gemeinde U n t e r s c h l a c h t (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1985, S. 3599). Marc Graf, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Dr. Hans Peter Ricci, von Schaffhausen, in Neuhausen am Rheinfall, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Stiftungsrat gewählt.

26. Februar 1986

Patronale Vorsorgestiftung der J. P. Trippel AG, in A m r i s w i l. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Stiftungsurkunde vom 23. Januar 1986 eine Stiftung. Die Stiftung bezweckt in Ergänzung zu den regulatorischen Leistungen der Personalvorsorge-Versicherung (Basler) auf freiwilliger Basis die Vorsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Hinterlassene im Falle von Alter, Invalidität, Krankheit, Tod oder unverschuldeter Notlage. Die Organe der Stiftung sind: der Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Der Stiftungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hans Ulrich Schmid, von Schaffhausen, in Arbon. Domizil: Sommerstrasse 37, 8580 Amriswil, bei der Stifterfirma.

27. Februar 1986

Personalvorsorgestiftung der Firma Final Konfektions-AG, in F i s c h i n g e n (SHAB Nr. 169 vom 25. 7. 1981, S. 2384). Die Stiftungsurkunde ist mit Genehmigung der kantonalen Aufsichtsbehörde (Finanz-, Forst- und Militärdepartement) vom 21. Februar 1986 geändert worden. Jetziger Zweck: Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma und ihre Angehörigen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter und Tod. Es können in Krankheits- oder Invaliditätsfällen sowie in besonderen Notfällen Unterstützungen ausgerichtet werden.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Locarno

24 febbraio 1986

Fondo di previdenza per il personale della Vandoni Fratelli S.A., in L o c a r n o (FUSC del 5. 5. 1984, n. 104, p. 1598). Con decisione del Dipartimento di giustizia del 9 gennaio 1986, quale autorità di vigilanza, la fondazione è sciolta. Essa sussiste unicamente per la sua liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale Fondo di previdenza per il personale della Vandoni Fratelli S.A. in liquidazione, da Fernanda Loss nata Forni, da e in Arbedo-Castione, nominata liquidatrice con firma individuale. Le firme del presidente Roger Furrer e del membro Marco Allemann sono cancellate. Recapito della fondazione in liquidazione: c/o studio fiduciario Fernanda Loss, piazza R. Simen, Bellinzona.

25 febbraio 1986

Fondazione di previdenza della Ditta AGIE, in L o s o n e (FUSC dell'8. 6. 1985, n. 130, p. 2225). Sergio Pellandini, da Arbedo-Castione in Bellinzona, è nominato procuratore, con firma collettiva a due.

Ufficio di Lugano

24 febbraio 1986

Fondazione Diamante per realizzazioni a favore degli handicappati, in L u g a n o (FUSC del 24. 6. 1978, n. 145, p. 2000). Hans Zbinden, già vice-presidente; Mario Ferrari, già segretario; Antonio Miatton, Giancarlo Bordini e Don Bruno Zoppi, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di fondazione e le loro firme sono estinte. Il consiglio di fondazione è ora composto da: Claudio Gianettoni, ora in Melide, presidente; Ulrich Zollinger, da Zurigo in San Gallo, vice-presidente; Francesca Simona, da e in Locarno, segretaria-membro; Mariella Keller, da Weinfielden in Stabio, membro; Marco Beltrametti, da Cadenazzo in Tenero, membro; Giuliana Janner, da Bosco/Gurin in Bellinzona, membro; Raffaele Deschenaux, da Ursy in Rancate, membro e René Derighetti, da Donagio in Losone, membro. La fondazione è vincolata dalla firma collettiva a due dei membri del consiglio di fondazione con il presidente o con Fabio Leoni, da Contone in Cadenazzo, direttore, o Silvana Minoretti, da Lugano in Manno, segretaria. Nuovo recapito: via Zurigo 5.

27 febbraio 1986

Fondo di previdenza in favore della Sandro Vanini S.A., in L u g a n o (FUSC del 17. 12. 1983, n. 295, p. 4315). La fondazione è radiata d'ufficio in applicazione alle disposizioni dell'art. 89 CCS e art. 104 ORC (decisione dell'autorità di vigilanza sulle fondazioni del 22. 5. 1985).

Vaud - Waadt - Valud

Bureau de Lausanne

26 février 1986

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Continentale Compagnie générale d'assurances S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 9. 11. 1985, p. 4224). La signature de Jörg Ernst est radiée. Nouveau membre du conseil avec signature collective à deux: Roberto Gavazzi, d'Italie, à Thalwil.

26 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Precious Metals Trading Co. Ltd., à L a u s a n n e (FOSC du 3. 4. 1982, p. 1055). Par décision du 5 décembre 1985, le Département de l'intérieur et de la santé publie à pris acte de la dissolution et constate la liquidation de la fondation. Le nom est radié d'office, conformément à l'art. 104 ORC.

Bureau de Morges

27 février 1986

La Bergerie, à M o r g e s (FOSC du 8. 6. 1985, p. 2225). Démissions: Suzanne Meyer et Bernard Lorenz, membres du conseil; leur signature est radiée.

27 février 1986

Fondation de prévoyance des entreprises Pierra S.A., Prelo S.A. et Igeco S.A., à E t o y, à E t o y (FOSC du 9. 3. 1985, p. 922). Procuration collective à deux est conférée à: Antonio Maciel, du Portugal, à Vernier; Almerindo Pereira, du Portugal, à Neuchâtel. Les signatures de Luigi Bon et Francisco Prada sont radiées.

Bureau de Vevey

25 février 1986

Fondation en faveur du personnel de Tyvalug S.A., à V e v e y (FOSC du 17. 3. 1973, p. 727). Fondation dissoute dès le 14 février 1986. Liquidation terminée et inscription radiée.

25 février 1986

Fonds de prévoyance en faveur des collaborateurs permanents de l'Association Emmaüs, à S a i n t - L é g i e r - L a C h i é s a z (FOSC du 18. 1. 1986, p. 203). Nouvelle dénomination de la fondation: Fonds de prévoyance en faveur des collaborateurs de l'Association Emmaüs. Le conseil comprend 3 membres au moins. La fondation peut aussi faire des attributions à des institutions de prévoyance existantes, pour le compte des destinataires, notamment sous forme de cotisations patronales réglementaires. Modification des statuts du 24 septembre 1985 approuvée par l'autorité de surveillance le 15 janvier 1986.

26 février 1986

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de Penril Technical S.A., à M o n t r e u x (FOSC du 11. 2. 1984, p. 504). Fondation dissoute depuis le 21 mars 1985. Liquidation terminée et inscription radiée.

Valais - Wallis - Vallesse

Bureau de St-Maurice

24 février 1986

Caisse de pension Giovanola Frères SA, à M o n t h e y (FOSC du 4. 5. 1985, p. 1728). Radiation des signatures de Raphaël Vuilloud, Alcide Cornut et Claude Bourgeaud. Signature collective à deux de Théobald Monnay, jusqu'ici membre et nommé président, avec Jean-Pierre Gétaz, de La Tour-de-Peilz et Château-d'Oex, à Olon, vice-président; ou de Pun d'eux avec Charles Vernaz, de et à Monthey, ou Gilles Dauget, de France, à Monthey, ou Jacques Vannay, de et à Vionnaz, ou Pierre Braem, inscrit.

Bureau de Sion

26 février 1986

Fondation de prévoyance de la Société Médicale du Valais, à S i o n. Sous ce nom, il a été constitué, selon acte authentique dressé le 28 janvier 1985, une fondation, qui a pour but la prévoyance professionnelle dans le cadre de la LPP et de ses ordonnances d'exécution pour les personnes suivantes: les employés de médecins et le personnel d'entreprises ou d'institutions développant une activité dans le cadre ou en relations avec la médecine; les médecins et les patrons indépendants des cabinets médicaux, des entreprises et institutions mentionnées ci-dessus. La gestion de la fondation est confiée à un conseil de fondation composé de 4 membres, nommés par le conseil de fondation. Le conseil de fondation nomme un contrôleur. La fondation est engagée par la signature collective à deux de: Dr Bernard Bonvin, d'Arbaz, à Sion; Dr Edouard Blanc, d'Ayent, à Sion; Béatrice Schumacher épouse de Gérard née Gillioz, de Rünshegg, à Sion, et Danièle Clivaz, de Randogne, à Bramois. Adresse: c/o Dr Bernard Bonvin, avenue de la Gare 5, 1950 Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

28 février 1986

Fondation Imprimerie Courvoisier Journal l'Impartial S.A., à L a C h a u x - d e - F o n d s (FOSC du 20. 8. 1977, n. 194, p. 2717). La signature de Willy Gessler, membre démissionnaire, est radiée. Nouveau membre avec signature collective à deux: Louis Genillou, de Bulle, à La Chaux-de-Fonds.

28 février 1986

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de l'Imprimerie Courvoisier, Journal l'Impartial S.A., à L a C h a u x - d e - F o n d s (FOSC du 31. 5. 1975, n. 124, p. 1499). Les signatures de Willy Gessler, René Duvoisin et René Leuba, membres démissionnaires, sont radiées. Nouveaux membres avec signature collective à deux avec le président: Louis Genillou, de Bulle, à La Chaux-de-Fonds, et Pierre Bertoli, de Novaggio, aux Geneveys-sur-Coffrane.

Bureau de Neuchâtel

25 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel ouvrier de l'Imprimerie Paul Attinger S.A., à N e u c h â t e l (FOSC du 4. 10. 1980, n. 233, p. 3259). Suivant décision du Département de justice, du 15. 11. 1985, la fondation est dissoute. Elle est radiée du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

25 février 1986

Fonds de prévoyance pour le personnel de l'Imprimerie Paul Attinger S.A., à N e u c h â t e l (FOSC du 4. 10. 1980, n. 233, p. 3259). Suivant décision du Département de justice, du 18. 11. 1985, le fonds est dissous. Il est radié du registre du commerce, sa liquidation étant terminée.

26 février 1986

Fonds des œuvres sociales de Caractères S.A., à N e u c h â t e l, création d'un fonds pour secours, entraide, assistance, destinée aux employés et ouvriers de «Caractères S.A.», etc. (FOSC du 19. 7. 1975, n. 166, p. 2000). Nouveau but: octroyer aux travailleurs de «Caractères S.A.» ou à leurs héritiers ou proches survivants, des secours, subsides ou autres appuis dans des cas pénibles justifiant une aide sociale. Statuts modifiés en conséquence et sur d'autres points non soumis à publication, le 24. 2. 1986. Eric Alfred Bauer, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Serge Tatiacore, du Locle, à Neuchâtel, est président, avec signature collective à deux.

26 février 1986

Fondation Kyburz et Cie S.A., à Marin, commune de Marin - E p a g n i e r (FOSC du 24. 11. 1984, n. 276, p. 4192). Frédéric-Pierre-Siegfried Kyburz, inscrit, est membre avec signature individuelle.

26 février 1986

Fondation Docteur Alphonse Vuarraz, à N e u c h â t e l, venir en aide aux enfants pauvres, malades, etc. (FOSC du 31. 10. 1970, n. 255). René Favre, président, a démissionné, et Daniel Rumley, trésorier, est décédé; leur signature est radiée. Francis Luthy, de Landiswil, à Cormondrèche, commune de Corcelles-Cormondrèche, est président, et Jean-Claude Gertsch trésorier; tous deux avec signature collective à deux.

Genève - Genf - Ginevra

21 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la Banque Ferrier, Lullin & Cie SA, à G e n è v e (FOSC du 21. 1. 1984, p. 244). Les pouvoirs de Pierre Leyvraz sont radiés. Pierre Retord, de Chêne-Bourg, à Cologny, membre du conseil, signe collectivement à deux.

21 février 1986

Caisse de prévoyance de la BAT (Suisse) SA, à G e n è v e (FOSC du 3. 8. 1985, p. 2987). Les pouvoirs de René-Daniel Ott sont radiés. Signature collective à deux de Daniel Kappeler ou Jean Manini et Marcel Metzger, de Stein AG, à Commugny, avec Claude Vernez, président, ou Roger Ducommun, secrétaire, ou Claude Alain Borloz, tous membres du conseil.

21 février 1986

Fonds du Jubilé du Collège de Genève, à G e n è v e (FOSC du 8. 1. 1983, p. 79). Les pouvoirs de Jean-Claude Diethelm sont radiés. Gérard Cochet, de Genève, à Plan-les-Ouates, membre du comité, signe collectivement à deux.

21 février 1986

Caisse de pension II du personnel de L. Givaudan & Cie société anonyme et des sociétés affiliées, à V e r n i e r (FOSC du 21. 1. 1984, p. 244). Les pouvoirs de Heinrich Kappeler sont radiés. Charles-André Margot, de Sainte-Croix, à Genève, membre et vice-président du conseil, signe collectivement à deux.

21 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de l'Helvétia-Vie, Compagnie d'assurances sur la vie, à G e n è v e (FOSC du 24. 8. 1985, p. 3273).

Fondation de prévoyance pour le service externe de l'Helvétia-Vie compagnie d'assurances sur la vie, à G e n è v e (FOSC du 24. 8. 1985, p. 3273).

Procuration collective à deux a été conférée à Nicole Meier, de Schönwerd, à Tannay.

21 février 1986

Fondation pour la prévoyance du personnel du secrétariat central de l'Organisation internationale de normalisation (ISO), à G e n è v e (FOSC du 8. 2. 1986, p. 497). Les pouvoirs de François Abram sont radiés. Jacques Chabot, de France, à Commugny, membre du conseil, signe collectivement à deux.

21 février 1986

Fondation de prévoyance du personnel de The Royal Bank of Canada (Suisse), à G e n è v e (FOSC du 17. 8. 1985, p. 3177). Les pouvoirs d'Edouard-Henri Fischer sont radiés.

21 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de Vêtements Adam Genève SA, à G e n è v e (FOSC du 10. 7. 1982, p. 2247). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

21 février 1986

Fondation de prévoyance pour le personnel d'André Desplats, Société Anonyme, à G e n è v e (FOSC du 23. 12. 1978, p. 3963). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

21 février 1986

Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la maison Streichenberger, société anonyme, à C h è n e - B o u r g (FOSC du 18. 9. 1982, p. 3015). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

21 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la succursale de Genève de la Banque Uto, à G e n è v e (FOSC du 25. 7. 1981, p. 2384). La fondation est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

21 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur du personnel de la société Apaline SA, à C a r o u g e, rue du Léopard 7, chez Apaline SA. Nouvelle fondation. Acte constitutif du 14. 2. 1986. But: présumer les membres du personnel de la société Apaline SA contre les conséquences de la vieillesse et du décès. Administration: conseil de 2 membres au moins. Signature collective à deux de: René Messerli, de La Chaux-de-Fonds, à Genève, président, et Clementina Lalli, de Bernex, à Carouge, secrétaire, tous deux membres du conseil.

24 février 1986

Fondation de prévoyance UOB, à G e n è v e, quai des Bergues 11, chez United Overseas Bank. Nouvelle fondation. Acte constitutif du 20. 2. 1986. But: réalisation de la prévoyance individuelle pour la vieillesse, les survivants et les invalides. Administration: conseil de 2 membres au moins. Signature collective à deux de Bernard Noël, de France, à Annecy (F), président; Bernard Geiger, de Feschel, à Lancy, secrétaire, et Jean-Pierre Lehr, de Zurich, à Chêne-Bougeries, tous membres du conseil.

27 février 1986

Fondation de prévoyance en faveur de l'ancien personnel de l'Echo Illustré Sari, à G e n è v e, rue de la Cité 1, chez Société Fiduciaire et de Gérance SA. Nouvelle fondation. Acte constitutif du 25. 2. 1986. But: prévoyance professionnelle en faveur de l'ancien personnel de l'Echo Illustré Sari. Administration: conseil de 5 membres au moins. Signature collective à deux de: Rudi Ruggel, de Zurich, à Thônex, président; Aurélio Casagrande, de Vignello, à Genève, secrétaire; Bernard Brun, de Lancy, à Vevey; Louis Riondel, de et à Genève, et Jean-Louis Schopfer, d'Escholzmatt, à Villars-sur-Glâne, tous membres du conseil.

Marken - Marques - Marchi
Bundesamt für geistiges Eigentum
Office fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

343460. Date de dépôt: 22 novembre 1985.
 The Coca-Cola Company, 310 North Avenue, N.W., Atlanta (Georgia, USA).
 - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque no 214817. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 novembre 1985.
 Boissons non-alcooliques, sans malt, et sirops pour préparer de pareilles boissons.
 (Cl. int. 32)

Coke

343461. Hinterlegungsdatum: 25. November 1985.
 Electronics Corporation of America, 265 Winter Street, Waltham (Massachusetts, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214318. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. November 1985 an.
 Elektrotechnische und elektronische Mess-, Registrier-, Kontroll-, Steuer- und Schallapparate, insbesondere auch Instrumente zum Auffinden, Messen, Registrieren und Auswerten von Strahlungen aller Art, Batterien und Akkumulatoren, Bauelemente für Hoch- und Niederfrequenzschaltungen wie Röhren, Transistoren, Fotozellen, Kondensatoren, Widerstände, Transformator, Relais und Schalter.
 (Int. Kl. 9)



343462. Hinterlegungsdatum: 25. November 1985.
 Squirt & Company, 777 Brooks Avenue, Holland (Michigan, USA). - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214375. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. November 1985 an.
 Alkoholfreie Getränke aus Grapefruit, Grundstoffe, Sirupe und Extrakte zur Herstellung solcher Getränke.
 (Int. Kl. 32)

Squirt

343463. Hinterlegungsdatum: 26. November 1985.
 Sven Rolkenstern, Schlusmannsgasse 17, Wien (Österreich). - Fabrication und Handel. - Erneuerung abgeänderter Warenbezeichnungen der Marke Nr. 212391. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Juli 1985 an.
 Juwelier- und Schmuckwaren aus Edelmetallen, mit Edelsteinen.
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 6582.

343464. Hinterlegungsdatum: 26. November 1985.
 Prioritätsanspruch: Schweden, 20. Juni 1985.
 Uddeholm Strip Steel Aktiebolag, Uddeholmsvägen, Munkfors (Schweden).
 - Fabrication und Handel.
 Röhre und teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen; warm- und kaltgewalzter Bandstahl.
 (Int. Kl. 6)



343465. Date de dépôt: 20 novembre 1985.
 Joseph Bonvallat S.A., 25, rue Achille-Merguin, 2900 Porrentruy. - Fabrication et commerce. - Transmission et renouvellement de la marque no 216090 de Joseph Bonvallat, Porrentruy. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 novembre 1985.
 Bijouterie en métaux précieux, boîtes de montres et leurs parties en plaqué or et en argent et métaux communs.
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 824.

343466. Hinterlegungsdatum: 25. Oktober 1985.
 David Martina, Karl-Jaspers-Allee 12, 4052 Basel. - Fabrication und Handel.
 Schmuckwaren aus Edelmetallen.
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4431.

343467. Hinterlegungsdatum: 20. November 1985.
 Thomas Eggensohnler, Stationsstrasse, 8479 Thalheim an der Thur. - Fabrication und Handel.
 Schmuckwaren aus Edelmetallen.
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4437.

343468. Hinterlegungsdatum: 20. November 1985.
 Stefan Meier, Nussgasse 24, 5301 Siggental-Station. - Fabrication und Handel.
 Schmuckwaren aus Edelmetallen.
 (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 4433.

343469. Date de dépôt: 22 novembre 1985.
 Raymond Jacot S.A., Bahnhofstrasse, 3920 Zermatt. - Fabrication et commerce.
 Bijouterie en métaux précieux.
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: 4435.

343470. Date de dépôt: 29 novembre 1985.
 L.R.D. Ponce, 20, Rue des Quatre Filis, Paris (France). - Fabrication et commerce.
 Bijoux en métaux précieux.
 (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: 8333.

343471. Data del deposito: 26 novembre 1985.
 Zanini-Salmioni S.A., 6853 Lignornetto. - Produttore e commerciante.

Vino rosso.
 (Cl. int. 33)

BARICATO

Hinterlegungsdatum: 28. November 1985.
 ASS-Haus GmbH, Deimlerstrasse, Weissenhorn (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrication und Handel.

Fertighäuser und Teile hiervon.
 (Int. Kl. 19)



343473. Hinterlegungsdatum: 28. November 1985.
 Likon, Fabrik für elektro-thermische Apparate und elektrische Stabheizkörper, Paul Fischer, Tämfelen, Hauptstrasse 63, 2575 Täufelen. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 214324. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. November 1985 an.

Elektrische Heizstäbe, elektrische Heizkörper, elektrische Kochgeräte, elektro-thermische Apparate, elektrische Heizungen für Industrie, Gewerbe und Haushalte.
 (Int. Kl. 11)



343474. Hinterlegungsdatum: 29. November 1985.
 Walter AG, Ballerswil, 8362 Ballerswil. - Fabrication und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 215114. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 29. November 1985 an.

Pneumatische Steuerventile, Hubzylinder, Kupplungen, Armaturen und Kompressoren, Elektrosteuerventile, Druckluftanlagen und -steuerungen aller Art und Zusatzgeräte hierfür, Industriebehälter.
 (Int. Kl. 7, 9)



343487. Hinterlegungsdatum: 6. November 1985.
Philip Morris Incorporated, 100 Park Avenue, New York (New York, USA).
- Fabrikation und Handel.

Mentholhaltige Zigaretten.
(Int. Kl. 34)

RIO MENTHOL

343488. Hinterlegungsdatum: 29. Mai 1985.
Rigidized Metals Corporation, 658 Ohio Street, Buffalo (New York, USA).
- Fabrikation und Handel.

Unedle Metalle und deren Legierungen, Baumaterialien aus Metall; Kabel und Drähte aus Metall (nicht für elektrische Zwecke); Schloßswaren und Klempnerwaren; Metallrohre; Geltschranke; Erze.
(Int. Kl. 6)

RIGID-TEX

343489. Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1985.
Les Ateliers Aspasia Inc., 221, St-George Street, St-Barnabé Nord (Quebec, Kanada). - Fabrikation und Handel.

Kosmetische Erzeugnisse mit medizinischer Wirkung, insbesondere Haarpflegemittel.
(Int. Kl. 3, 5)

PRO MEDICA ASPASIE

343490. Dates de dépôt: 12 juin 1985.
Kowa Company Limited, No. 6-29, 4-chome, Nishiki, Nakai-ku, Nagoya (Japan). - Fabrikation et commerce. - Reconnaissance et modification de l'indication des produits de la marque no 214985. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 juin 1985.

Appareils de télévision, télévisors de contrôle, appareils de radio, appareils de vidéo, transistors, enregistreurs sur bandes, bandes pour enregistreurs, récepteurs, appareils de diffusion, à savoir processeur de classement audio/vidéo, générateur de caractères digitaux, processeur de leur monochrome opaque, équipement playback de répétition à cassette, équipements médicaux/industriels de visualisation, à savoir caméra multi-format, enregistreur vidéo, équipement TV pour rayons X, moniteur TV et mémoire vidéo, et leurs parties, caméras photographiques et cinématographiques supports et trépiés pour caméras, et leurs parties; lunettes de vision, lunettes de centrage, monoculaires, lunettes binoculaires et autres instruments et appareils d'optique.
(Cl. int. 9)

LUPINUS

343491. Hinterlegungsdatum: 17. Juni 1985.
Laboratoires Bristol Benelux S.A., 185-187 Chaussée de la Hulpe, Brüssel (Belgien) - Fabrikation und Handel - Erneuerung der Marke Nr. 211704. Die Schutzfrist, aus der Erneuerung läuft vom 17. Juni 1985 an.

Pharmazeutisches Produkt.
(Int. Kl. 5)

SEBULYTIC

343482. Hinterlegungsdatum: 18. Dezember 1985.
Christian Fischbacher Co. Aktiengesellschaft, Vadianstrasse 6, 2900 St. Gallen. - Fabrikation und Handel.

Geblichte, gefärbte, bestickte, glatte, gemusterte und bedruckte Stoffe aus Baumwolle, Wolle, Leinen, Seide, Kunstseide, Zellwolle und synthetischen Fasern sowie Mischgewebe für die Herstellung von Kleidern, Blusen, Hemden, Bettwäsche, Bettdecken, Vorhang- und Möbelstoffe, sowie Wandbespannungen; weisse, farbige oder bedruckte und bestickte Damen- und Herrenschneidwaren aus Baumwolle, Leinen und Halbleinen; bedruckte Foulards und Halstücher aus Baumwolle, Wolle, Seide, Kunstseide, Zellwolle und synthetischen Fasern sowie aus Mischgeweben.
(Int. Kl. 24, 25)

Christian Fischbacher

343483. Date de dépôt: 17 janvier 1986.
Compagnie pour l'Agriculture et le développement Copad S.A., 8, rue Charles Humbert, 1205 Genève. - Commerce.

Beurre fondu anhydre (butter oil) de provenance française.
(Cl. int. 29)

CREME DE FRANCE YASMINA

343484. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1985.
Cooper Cosmetics S.A., 43, chemin Armand-Dufaure, 1245 Collonge-Bellerive. - Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte für die Hautpflege.
(Int. Kl. 3)

RICERCADERM

343485. Hinterlegungsdatum: 24. April 1985.
Norpharma A/S, Jernbanegade 29, Kolding (Dänemark). - Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost.
(Int. Kl. 5)

FIBERMED

343486. Hinterlegungsdatum: 19. April 1985.
Knorr-Nahrungsmittel Aktiengesellschaft, 8240 Thayngen. - Fabrikation und Handel.

Instant-Suppen.
(Int. Kl. 29)

QUICK SOUP

(Durchgesetzte Marke)

343478. Date de dépôt: 29 novembre 1985.
Stauffer Chemical Company, Westport (Connecticut, USA). - Fabrikation et commerce.

Ciment et mortier à prise rapide.
(Cl. int. 19)



FS-BINDER

343479. Date de dépôt: 29 novembre 1985.
Stauffer Chemical Company, Westport (Connecticut, USA). - Fabrikation et commerce.

Ciment à prise rapide.
(Cl. int. 19)



FS-CEMENT

343480. Date de dépôt: 12 décembre 1985.
Pierre Rech, S. à R. l., 20, route de Lausanne, 1180 Rolle. - Fabrikation et commerce.

Instruments de mesure.
(Cl. int. 9)



ETALON

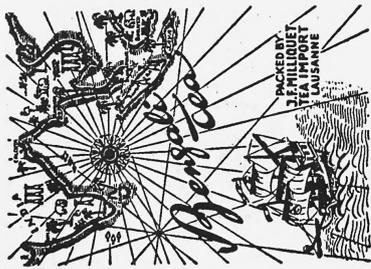
343481. Data del deposito: 18 dicembre 1985.
Artefer S.A., via Cantonale, 6943 Verzia. - Fabbricazione e commercio.

Metalli comuni e loro leghe, materiali da costruzione metallici, costruzioni trasportabili metalliche, materiali metallici per ferrovie, cavi e fili metallici non elettrici, serrami e chioderia metallica, tubi metallici, casserofti, serbatoio in legno e metallo, facciate per immobili in metallo e vetro.
(Cl. int. 6, 19)



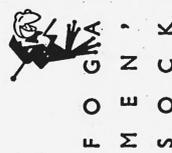
343475. Date de dépôt: 29 novembre 1985.
J. F. Milliquet S.A. Thés et herboristerie en gros, Noville, Croisette, 1845 Noville. - Fabrikation et commerce. - Renouvellement de la marque no 215182. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 novembre 1985.

Thés provenant des Indes.
(Cl. int. 30)



343476. Hinterlegungsdatum: 29. November 1985.
Fogal AG, Claudenstrasse 20, 8002 Zürich. - Fabrikation und Handel.

Herrensocken.
(Int. Kl. 25)



F O G A L
M E N ' S
S O C K S

343477. Hinterlegungsdatum: 29. November 1985.
Sallmann AG, Weinfelderstrasse 15, 8580 Amriswil. - Fabrikation und Handel.

Gestricke und gewirkte Unterwäsche und Oberbekleidung aus Wolle, Baumwolle und Kunstfasern für Kinder, Damen und Herren; Trikotstoffe aller Art für modische und technische Zwecke.
(Int. Kl. 24, 25)



Bilanzen - Bilans - Bilanci

Banco Exterior (Suiza) SA

Bilanz per 31. Dezember 1985
(nach Gewinnverwendung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	16 835 811.27	Bankenkreditoren auf Sicht	60 096 648.40
Bankendebitoren auf Sicht	44 491 315.75	Bankenkreditoren auf Zeit	248 523 154.60
Bankendebitoren auf Zeit	125 335 549.50	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	174 491 591.30
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	109 506 486.20	Kreditoren auf Sicht	15 445 849.56
Wechsel und Geldmarktpapiere	3 538 180.75	Kreditoren auf Zeit	13 764 350.—
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	9 804 350.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	6 522 000.—	Depositen- und Einlagehefte	2 743 276.21
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	8 783 608.82	Obligationenanleihen	25 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	—	Sonstige Passiven	11 038 339.01
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	48 739 560.31	Kapital	40 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	70 390 483.03	Gesetzliche Reserve	300 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	—	Freie Reserve	1 700 000.—
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	13 490 000.—	Gewinnvortrag	22 860.61
Wertschriften	72 519 495.24		
Sonstige Aktiven	7 988 473.72		
Bilanzsumme	418 634 478.39	Bilanzsumme	418 634 478.39

Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz gemäss Art. 24 VVBaG

Gruppenweise Zusammenstellung der eigenen Wertschriften per 31. Dezember 1985

Fr.	Fr.
Schweizerische Obligationen:	
Bund	300 914.—
Kantone und Gemeinden	1 595 010.—
Banken	5 816 349.—
Indländische Pfandbriefe	745 107.—
Andere	5 802 000.—
Schweizerische Aktien	14 259 380.—
Ausländische Obligationen:	
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	732 091.—
Andere	—
Total	57 528 024.—

Auslandaktiven per 31. Dezember 1985

Fr.	Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven	329 572 000.—
- davon Bankendebitoren mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	125 358 000.—
über 90 Tage	9 999 000.—
- davon Aktiven in Spanien	106 307 000.—

Aufwand

Fr.	Fr.
Passivzinsen	15 274 996.03
Kommissionsaufwand	271 753.29
Bankbehörden und Personal	3 826 303.40
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	298 366.95
Geschäfts- und Bürokosten	2 766 841.97
Steuern	228 986.80
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	3 598 123.50
Reingewinn	1 049 681.06
Total	27 315 053.—

Gewinn- und Verlustrechnung 1985

Fr.	Fr.
Ertrag	14 700 977.36
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	38 564 366.38
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	588 755.55
Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	586 489.70
Total	27 315 053.—

Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte

Fr.	Fr.
Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	38 564 366.38
Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	588 755.55
Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	586 489.70

Gewinnverwendung 1985

Fr.	Fr.
Gewinn	1 049 681.06
Gewinnvortrag Vorjahr	73 179.55
	1 122 860.61
Verwendung:	
Zuweisung an gesetzliche Reserve	100 000.—
Zuweisung an freie Reserve	1 000 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	22 860.61
	1 122 860.61

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen
Kreisdirektion II

Bahnhof Brunnen, Lagerhäuser

Zimmerarbeiten für Isolierung der Halle B 3.

Gemeinsame Begehung: Freitag, 14. März 1986, mit Treffpunkt um 9.30 Uhr beim Silo der Lagerhäuser SBB in Brunnen.

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab 11. März 1986 bei der Sektion Hochbau, Büro Nr. 305b, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, 6002 Luzern oder beim Lagerhausverwalter Brunnen. Submissionsunterlagen sind dort erhältlich, Telefon 041 21 37 66, Herrn Jäger.

Angebote mit der Aufschrift «Brunnen Lagerhaus» sind an die Bauabteilung SBB Kreis II, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmensverbände Zutritt. (M 99)

Öffnung der Angebote: Dienstag, 1. April 1986, 14 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, 1. Stock, Konferenzsaal Nr. 117. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmensverbände Zutritt. (M 99)

Soumission de travaux de construction

Entreprise des PTT suisses
Division des bâtiments

Les travaux et fournitures suivants sont mis au concours public selon l'ordonnance sur les soumissions de la Confédération du 31 mars 1971.

Lieu: Genève-Acacias CT.
Projet de construction: Agrandissement.
Description: M3 SIA 116/11 000.—.

Documents du concours:

Les entreprises désirant participer au concours voudront bien s'annoncer jusqu'au 21 mars 1986 à la Division des bâtiments DG PTT, Section des constructions ouest, avenue des Bergières 42, case postale 161, 1000 Lausanne 22, en indiquant le projet de construction et la catégorie de travaux.

Les délais prévus pour l'expédition des soumissions sont indiqués ci-dessous.

Travaux et livraisons à exécuter:

CFC	Catégorie de travaux	Volume approximatif des travaux	Unité	Quantité	Expédition présumée des documents de soumission	Début présumé des travaux
24	Installation de chauffage	Puissance chaudière	kW	300	Avril 1986	Septembre 1986
		Nbre radiateurs	pcs	28		
24	Installation de ventilation	Débit air traité	m ³ /h	67 000	Avril 1986	Janvier 1987
34	Installation de climatisation	Puissance frigorifique	kW	160	Avril 1986	Janvier 1987
221	Fenêtres métalliques		pcs	60	Juin 1986	Février 1987
224	Etanchéités souples		m ²	500	Juin 1986	Novembre 1986
276	Stores à lamelles boudinées		pcs	60	Juin 1986	Février 1987
281.8	Faux-planchers techniques		m ²	350	Mai 1987	Septembre 1987

Seuls entrent en ligne de compte les entreprises et consortiums d'entreprises justifiant de leur capacité d'exécuter les travaux. C'est pourquoi, en s'inscrivant, toute entreprise soumissionnaire donnera des indications sur son organisation et sur l'effectif de son personnel, ainsi que des références et, le cas échéant, le nom des entreprises associées et des principaux sous-traitants.

Pour les catégories de travaux mentionnées ci-dessus aucun avis de soumission ultérieur n'est prévu.

(M 101)



Hypothekar- und Handelsbank Winterthur

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 21. März 1986, 16.00 Uhr, im Hotel Zentrum Töss in Winterthur-Töss

Traktanden

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1985
2. Bericht und Antrag der Kontrollstelle
3. Beschlussfassung über die
 - a) Abnahme des Geschäftsberichtes für das Jahr 1985 sowie der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz vom 31. Dezember 1985
 - b) Verwendung des Reingewinnes
 - c) Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung
4. Wahlen
5. Erhöhung des Aktienkapitals
 - a) Beschlussfassung über den Antrag des Verwaltungsrates, das Aktienkapital von Fr. 37 500 000.- auf Fr. 50 000 000.- zu erhöhen durch Ausgabe von 25 000 Inhaberaktien zum Nennwert von Fr. 500.-. Diese Aktien dienen der Sicherstellung des Optionsrechtes einer geplanten nachrangigen Optionsanleihe von 25 Millionen Franken.
 - b) Feststellung der Zeichnung und Einzahlung der neuen Aktien
 - c) Statutenänderung
6. Mitteilungen und Umfrage

Der Geschäftsbericht mit der Gewinn- und Verlustrechnung, der Bilanz, dem Antrag des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes und dem Bericht der Kontrollstelle, ferner die Anträge gemäss Ziffer 5, liegen ab Freitag, 7. März 1986, beim Sitz unserer Bank und den Niederlassungen zur Einsicht auf.

Die Aktionäre können die Eintrittskarten gegen Hinterlage der Aktien oder derentsprechenden Bankbescheinigung bis Mittwoch, 19. März 1986, bei unserer Bank anfordern.

Winterthur, Ende Februar 1986

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur
Der Präsident des Verwaltungsrates
Dr. H. Braunschweiler

Volksbank Hochdorf

Einladung zur 109. ordentlichen General- versammlung der Aktionäre

Freitag, 21. März 1986, 17.30 Uhr, in der Aula der Kantonsschule Hochdorf.

Tagesordnung:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1985.
2. Bericht der Kontrollstelle;
Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung
und Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.

Geschäftsbericht, Bilanz mit Erfolgsrechnung, Anträge und Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. März 1986 an den Schaltern der Bank zur Einsicht auf. Dasselbst können bis zum 19. März 1986 die Eintrittskarten gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Hochdorf, den 7. März 1986

Der Verwaltungsrat

Kapitalerhöhung 1986

Freie Zeichnung von Partizipationsscheinen

Ausgabepreis: Fr. 335.- je PS - Bezugsfrist: 12. 3. bis 21. 3. 1986 · Liberierung: 10. April 1986

Bezugsangebot

1. Namenaktien

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 22. Februar 1986 werden 6000 neue Namenaktien mit Fr. 500.- Nennwert den bisherigen Aktionären folgendermassen zum Erwerb angeboten:

Bezugsverhältnis

Je 9 bisherige Namenaktien berechtigen zum Bezug von 1 neuen Namenaktie.

Bezugspreis

Fr. 900.- netto je neue Namenaktie von Fr. 500.- Nennwert. Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von unserer Bank getragen.

Ausübung des Bezugsrechts

Durch Einreichung des Coupons Nr. 95 der Aktie von Fr. 500.- Nennwert unter Verwendung des hiezu vorgesehenen Zeichnungsscheines «Kapitalerhöhung 1986» bei unserem Hauptsitz in Lenzburg oder bei einer unserer Niederlassungen in Mellingen, Seon, Meisterschwanden, Oberrohrdorf, Wildegg, Dottikon, Rapperswil. Nicht geltend gemachte Bezugsrechte verfallen mit dem Ablauf der Zeichnungsfrist.
Die bisherigen Namenaktionäre werden für die ihnen aus der Kapitalerhöhung zustehenden Namenaktien ohne besondere Formalitäten im Aktienbuch eingetragen.

Anrechtshandel

Unsere Bank vermittelt für den Spitzenausgleich den An- und Verkauf von Bezugsrechten (ca. Fr. 75.-).

Lenzburg, 24. Februar 1986

HYPOTHEKARBANK LENZBURG
Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: R. Müller

2. Partizipationsscheine

Ferner hat die Generalversammlung vom 22. Februar 1986 beschlossen, 6000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine mit einem Nennwert von Fr. 100.- auszugeben und somit ein Partizipationsscheinkapital von Fr. 6 Mio. zu schaffen. Die neuen Titel werden zu folgenden Bedingungen bei den Banken öffentlich zum freien Zeichnung angeboten:

Ausgabepreis

Fr. 335.- netto je Partizipationsschein von Fr. 100.- Nennwert. Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von unserer Bank getragen.

Bezugsrecht

Die Partizipationsscheine werden gemäss Beschluss der Generalversammlung ohne entgeltliches Anrecht der bisherigen Aktionäre zur freien Zeichnung aufgelegt.

Gemeinsame Bedingungen

Zeichnungsfrist vom 12. bis 21. März 1986

Liberierung: Die gezeichneten Titel sind bis spätestens 10. April 1986 zu liberieren.

Dividendenberechtigung: Die neuen Namenaktien und die Partizipationsscheine sind für das Geschäftsjahr 1986 voll dividendenberechtigt.

Titellieferung: Diese erfolgt für beide Titelkategorien sobald als möglich. Für die Partizipationsscheine wird die Zulassung zum Handel an der Zürcher Vorbörse beantragt.

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981-1983

Im April 1984 erschien als Sonderheft Nr. 96 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1981-1983

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1981-1983 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 35.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.



Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

NEU! für den Inkasso-Profi

Das ideale Werkzeug für den SchKG-Praktiker!

Ämter und Gerichte im Schuldbetreibungs- und Konkurswesen

- Komplettes, kantonal gegliedertes, ca. 5000 Ortschaften umfassendes Verzeichnis samt Postleitzahlen
- Hinweise auf sämtliche zuständigen Betreibungsämter, Konkursämter, Friedensrichter/Vermittler und Gerichte
- Mit Telefonnummern und PC-Konten der Betreibungsämter
- Kompetenzbeschreibung der Gerichtsbarkeiten
- Auszug aus dem Gebührentarif des SchKG
- Dreisprachig, in gebundener Buchform, ca. 480 Seiten

Coupon an: Schatzmann Verlag, Postfach 3040, 8800 Thalwil

Ich/Wir bestellen _____ Exemplare Ämter und Gerichte zum Preise von Fr. 98.- pro Exemplar + Versandkosten.

Name/Firma _____

Adresse _____

Unterschrift _____

Valorennummer: Namenaktie:	134 160
Partizipationsschein:	134 162

Der Prospekt wird allen Aktionären zugestellt und bei der Gesellschaft und ihren Niederlassungen aufgelegt.



HYPOTHEKARBANK
LENZBURG